TE JAARGANG No. 13 VRIJDAG 17 JANUARI 1975

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE
UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 Telefoon 24360
Abonnementsprijs f. 6,– per maand
Losse nummers dertig cent
Giro: 440000
Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 18 uur)

Engeland gebrek aan concessies verweten

KANS OP VREDE WEER DE MIST IN

IRA hervat terreur

BELFAST/LONDEN. — Uit Belfast en andere delen van Noord-Ierland werden vannacht schietpartijen gemeld, luttele uren nadat het Ierse republikeinse leger zijn 25 dagen oude bestand te middernacht beëindigde. Twee gewapende mannen schoten een op wacht staande Britse militair bij een electrisch station bij Tandragee in Armagh neer, terwijl in twee wijken van Belfast, die bekend staan als steunpunten van het IRA, schietpartijen plaats vonden. De militaire raad van het IRA zegt in een verklaring, dat men het bestand beëindigt gezien „het totaal gebrek aan tegemoetkoming op zijn vredesvoorstellen door de Britse regering". De raad zegt zijn bereidheid en ernst te willen behalen om waardevolle besprekingen met de betreffende autoriteiten aan te gaan om vrede en gerechtigheid te verzekeren. Voorts werd in de verklaring gezegd, dat de Britse troepen het bestand niet in acht hadden genomen.

Het bestand was vlak voor Kerstmis voor elf dagen door het IRA afgekondigd en het gold voor Noord-Ierland en het Verenigd Koninkrijk. Het werd verlengd met veertien dagen en het het langste bestand sedert het geweld vijf jaar geleden in Noord-Ierland losbarste. Men verwacht dat het IRA na het komende einde de bomaanslagen op personen in Engeland en Ulster zal hervatten.

Tijdens het bestand kwamen de leiders van het IRA tweemaal tegemoet door groepen gedetineerden vrij te laten. Nog woensdag liet de Britse regering 25 Noordieren gaan in de hoop dat het bestand zou worden verlengd. Minister voor Noord-Ierland Rees stelde volledige opheffing van de detentie zonder berechting in het vooruitzicht en een geleidelijke vermindering van de Britse militaire sterkte in Noord-Ierland, nu ongeveer 14.000 man als het geweld niet zou worden hervat.

Verdeeldheid

De uit acht man bestaande militaire raad van het IRA heeft langdurig beraadslaagd alvorens met zijn beslissing te komen en waarnemers zijn van mening dat dit duit op een verdeeldheid binnen de raad. De „haviken" schijnen de strijd te hebben gewonnen. Zij willen dat aan het overgrote deel van de eisen wordt voldaan. Deze zijn terugtrekking van de Britse soldaten uit de straten, volledige beëindiging van detentie zonder berechting van verdachten en vrijlating van alle gevangenen die op politieke gronden zijn veroordeeld. De voorlopige vleugel eist voorts een intentieverklaring van de Britse regering dat zij het bestuur over Noord-Ierland opgeeft.

Reactie

Woede en teleurstelling was gisteravond de eerste reactie van politici op het besluit van het IRA. Gerry Fit, leider van Noordierlands sociaal-democratische en arbeidspartij zei: „De man of mannen die hervatting van het geweld in Noord-Ierland gelasten zullen door de overgrote meerderheid van het volk op deze eilanden nooit worden vergeven."

Oud-premier Brian Faulkner van Noord-Ierland zei dat het besluit algemeen zal worden veroordeeld.

Premier Liam Cosgrave van Ierland vergaderde na het bekendworden van het IRA-besluit met zijn kabinet. Volgens fotocorrisessen is geen verklaring uitgegeven om de situatie niet te verslechteren.

Technisch mankement oorzaak Jumbo-ramp

NAIROBI — Een ongeluk met een Jumbo van de Westduitse Lufthansa op 20 november jl. bij Nairobi is veroorzaakt door het niet goed werken van het waarschuwingssysteem voor de stand van de kleppen aan de voorkant van de vleugels. Tot deze voorlopige slotsom is de commissie van onderzoek gekomen. De hoofdinspecteur voor luchtvaartongevallen van de Oostafrikaanse gemeenschap deelde mee, dat het het Amerikaanse federale bureau voor luchtvaart dringend had aanbevolen een verandering in het betrokken systeem te overwegen. Volgens hem is een dergelijke wijziging in alle toestellen van het type Boeing-747 aangebracht moeten worden gesteld.

De Jumbo van de Lufthansa verongelukte bij het opstijgen van de luchthaven van Nairobi voor een vlucht naar Johannesburg. Er kwamen 59 mensen om het leven. British Airways heeft naar aanleiding van dit ongeluk in al haar Jumbo's een waarschuwingsinstallatie ingebouwd. Als de kleppen niet in de goede stand staan, gaat er in de cockpit een waarschuwingssignaal, waardoor de fout kan herstellen.

Volgens de brief aan het Amerikaanse federale bureau voor luchtvaart (F.A.A.) hebben zich vóór het ongeluk met het toestel van de Lufthansa twee ernstige voorvallen voorgedaan met de bewuste vleugelkleppen. Het eerste vond plaats op 3 maart van het vorig jaar, toen een Jumbo van de KLM van Schiphol opsteeg met de kleppen in een verkeerde stand. Dank zij een gunstig wind kwam het toestel zonder ongelukken in de lucht. Na eenmaal te hebben rondgecirkeld landde de Jumbo veilig. Het tweede voorval vond op 13 november met een Boeing-747 van British Airways. Hij werd bij het opstijgen al ontdekt dat de kleppen in verkeerde stand waren. Een week later verongelukte een toestel van hetzelfde type van de Lufthansa in Kenia.

Ruben Mansur voorzitter KvK

ORANJESTAD. — Tijdens een gisteravond gehouden vergadering van de Arubaanse Kamer van koophandel en nijverheid is de heer Ruben Mansur tot voorzitter voor dit jaar gekozen. De heer Mansur is directeur van de Mansur Trading Company en Superior Tobacco, commissaris van de ALM en staat bekend als een vooruitstrevend zakenman. Vice-voorzitter werd de heer Eduardo de Veer, terwijl de heer A. Polvliet secretaris is. De verkiezing van een nieuwe voorzitter — als opvolger van de heer Albert Raven die zich niet herkiesbaar had gesteld — werd mogelijk doordat de benoeming van twee leden, namelijk de heren Johny Chemaly en Chia Lichtenstein — door de gouverneur was afgekomen. Te samen met Clinton Whitfield, Carlos Odor, Ebby Arends en Oscar Henriquez vormen zij het bestuur van de Kamer van koophandel en nijverheid uba.



Min. Voges: geen concurrentie Eastern

WILLEMSTAD. — Volgende week wordt een forum belegd voor de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao om te spreken over de Wederopbouw van Willemstad. Een beeld daarvan geeft deze foto van de Columbusstraat, waar het gezellig winkelen is.

Nieuw vliegschema ALM nog niet goedgekeurd

WILLEMSTAD. — De direkteur van het Departement van Luchtvaart, mr C. Cathalina, heeft gisteren een brief geschreven aan de ALM-direktie waarin hij erop wijst dat het Departement met grote verbazing via de pers kennis heeft genomen van het nieuwe vliegschema van de ALM dat per 1 februari as. moet ingaan, dit terwijl het schema niet, zoals is voorgeschreven, ter goedkeuring aan de minister van Verkeer en Vervoer is voorgelegd. In de brief wordt de ALM erop gewezen, dat van in werking treding van het nieuwe schema geen sprake kan zijn zonder goedkeuring van de betrokken autoriteiten.

Minister van Verkeer en Vervoer J. Voges verklaarde vanmorgen desgevraagd aan de Amigoe dat de enige sanctie die hij heeft bij niet naleving van de bepalingen door de ALM het intrekken van de vliegvergunning is en dat dit uiteraard niet zal gebeuren, omdat dan het luchtverkeer erdoor wordt gedupeerd. „Er blijft mij daarom niets anders meer over dan, indien de ALM zich niet aan de regels houdt, om de regering voor te stellen om de direktie te ontslaan", aldus minister Voges.

De heer Voges deelde de Amigoe voorts mee, dat zijn principe blijft dat de ALM als nationale luchtvaartmaatschappij tenminste elke dag alle eilanden moet bevliegen, terwijl er in het nieuwe schema twee dagen zijn (dinsdag en donderdag) waarop er geen verbinding is met Sint Maarten.

De minister was het niet eens met het commentaar van een ALM-woordvoerder die gisteren aan de Amigoe had verklaard, dat door de concurrentie van Eastern de bezetting op de route naar Sint Maarten was teruggelopen en dat er geen voldoende bescherming was voor de ALM als „national carrier".

Minister Voges wees erop dat het tarief van Eastern tachtig gulden duurder is dan dat van de ALM. Bovendien moeten passagiers die met Eastern reizen in San Juan overstappen waar zij een langere wachttijd hebben dan in het geval zij met de ALM reizen. De minister verklaarde tenslotte dat de vluchten van Eastern via San Juan naar Sint Maarten mogelijk zijn door de Koninkrijksovereenkomst van 3 april 1957 en dat het dus niet zo is dat er onder de huidige regering afspraken zijn gemaakt, die de concurrentiepositie van de ALM hebben verslechterd.

ALM-direkteur C. O. Yrausquin was vanmorgen niet bereikbaar voor commentaar. Hij is gisteren naar Los Angeles vertrokken waar hij vandaag besprekingen zal voeren in verband met de aflevering van de eerste nieuwe DC-9-30, welke door de ALM wordt ehuurd van de fabriek Mc Donell Douglas.

Tussenhandel hard drugs in Nederland bij rijksgenoten

ROTTERDAM. — „De tussenhandel in „hard drugs", die worden ingevoerd door Chinezen, is in Nederland voor een groot deel in handen van rijksgenoten. Dit zei de officier van justitie in Rotterdam, mr W. A. de Saint Aulaire, donderdagmiddag in zijn requisitoir tegen een van de drie Surinamers, die terecht stonden wegens handel in heroïne, morfine en/of cocaïne.

Zes maanden (met aftrek van voorarrest) eiste de officier tegen de 32-jarige kelner Hans H. Bij H. werd op 2 juli jl. kleine hoeveelheden cocaïne en pervitine gevonden. Ook had hij vierduizend gulden op zak, waarvan hij toegaf dat het bestemd was geweest om voor iemand heroïne te kopen.

„Die iemand", zo bleek op de zitting vast Stanley L. (30) geweest. Hij had in opdracht van een Amerikaan gezocht naar een partij van twee kilo heroïne. L. was op 2 juli gearresteerd samen met zijn vriend Wilgo P. (27), toen zij in het centrum van Rotterdam reden. In de auto (eigendom van P.), vond de politie 236 gram heroïne. L. en P. beweerden niet te weten hoe de heroïne in de auto was gekomen. De officier weigerde dit te geloven. Hij meende dat het zakje heroïne een monster van een veel grotere partij was geweest.

Dodelijke lekkernij

KYOTO. — Een bekende Japanse acteur, Mitsugoro Bando, is in Kyoto overleden na het eten van engelvis. Hij was 68 jaar. Engelvis is een Japanse lekkernij, maar met een gevaarlijke eigenschap: de vis bevat een zakje krachtig dodelijk gif. Volgens de statistieken heeft de engelvis al meer slachtoffers gemaakt: in 1973 overleden 27 mensen, en in 1974 22 mensen na het nuttigen van hun lievelingsgerecht.

Aardbeving in Messina

MESSINA. — De Siciliaanse stad Messina is donderdagochtend vroeg getroffen door een aardbeving die zware schade heeft veroorzaakt. Twee mensen kregen van schrik een hartaanval en overleden, zo meldt de politie. De beving, die zes seconden aanhield, had een kracht van zeven op de 12 punts Mercalli-schaal. Vele bewoners van de stad renden in hun nachtkleding in paniek de straat op. Twee uur later volgde nog een schok met een kracht van vier punten.

Ambtenaren willen gesprek indexering voeren in g.o.

WILLEMSTAD. — De leden van de ABVO, ANAAB en NAPB, die deel uitmaken van het georganiseerd overleg ambtenaren, hebben in een telegram aan de regering erop gewezen dat wijziging van het bezoldigingslandsbesluit (voor het invoeren van een nieuw systeem van indexeren) volgens artikel 101 eerste en tweede lid LMA in het goa moet worden besproken. Premier J. Evertsz heeft hierop geantwoord dat dit punt de volle aandacht heeft van de regering en van de zijde van de regering ook immer zal worden nageleegd. De desbetreffende aangelegenheid zal spoedig aan de centrale commissie goa worden voorgelegd.

Een woordvoerder van de regering deelde de Amigoe vanmorgen desgevraagd mee dat met het besluit van de ABVO, ANAAB en NAPB om de wijziging van de indexering in het g.o. te behandelen, in feite inhoudt dat V.L.C.-voorzitter Errol Cova niet meer namens de overheidsvakbonden met de regering kan spreken. Hij kan hoogste als adviseur de besprekingen bijwonen, maar niet als woordvoerder. Voorts wordt erop gewezen dat de VLC, VLA, BTG en GABA geen gesprekspartner zijn in het g.o.

Bij Lago geen verkoopplannen bedrijf Aruba

ORANJESTAD. — De Lago noch Exxon heeft plannen om haar aandelen in haar bedrijf op Aruba aan wie dan ook te verkopen. Dit vernam de Amigoe desgevraagd van een woordvoerder van de Lago naar aanleiding van de berichten omtrent verkoopplannen, die Shell Curaçao nv. zou koesteren.

Honger wordt steeds nijpender in Somali

GENEVE. — De hongersnood in Somalië neemt volgens het rode kruis in Geneve steeds ernstiger vormen aan. Het rode kruis heeft daarom alle aangesloten organisaties verzocht nog meer voor de noodlijdende bevolking beschikbaar te stellen.



Verwarring

HET CONFLICT dat er gerezen is tussen regering en de vakbonden van het overheidspersoneel over de wijze van indexering i.v.m. de gestegen kosten van levensonderhoud is deze week nog onoverzichtelijker geworden dan het al was. De verwarring begon met het bericht uit Aruba dat het Arubaanse BC onder druk van de twee politieke partijen die dit college steunen t.w. de PPA en de AVP de afspraak met de regering en het Curaçaose BC omtrent uniformiteit bij de betaling aan overheidspersoneel wilde laten varen. Achteraf bleek dit een politieke zet geweest te zijn van bepaalde leden van de partijraad van de PPA die daarmee niet alleen hun eigen gedeputeerden in een lastig parket hadden gebracht maar ook de AVP dwongen om mee te gaan. Uiteindelijk wist gedeputeerde Max Croes zich eruit te praten door te verklaren dat het BC van Aruba wel voor een nieuwe wijze van indexeren was, maar dat men het niet eens was over een datum van ingang m.a.w. er zou geen fiat gegeven worden aan het voorstel van de regering om nu al volgens een nieuw systeem te indexeren. Daarna werd er op Aruba een vergadering gehouden van de vakbond van overheidswerklieden GABA waarbij werd besloten dat nieuwe systeem van indexeren zoals voorgesteld door de regering te aanvaarden maar later meldde zich een groep die naar voren bracht dat de vergadering niet verlopen was zoals dat volgens de regels hoorde en dat er opnieuw een vergadering moest worden gehouden. Ook de ABVO-vergadering van gisteravond waarin werd besloten om de besprekingen over de wijze van indexeren voort te zetten in het georganiseerd overleg verliep zeer rommelig en onoverzichtelijk en gaf geen duidelijkheid t.a.v. het standpunt van de leden. Vast is wel komen te staan dat de ambtenaren verenigd in ABVO, ANAAB en de politiebond NAPB er weinig voor voelen de zaak op de spits te drijven en de voorkeur geven aan onderhandelingen aan tafel met de regering. In feite betekent het telegram dat de ambtenarenbonden aan de regering hebben gericht met het verzoek tot besprekingen in het g.o. een slag voor het streven van VLC-leider Errol Cova om de bonden van de onderwijskrachten (VLC en VLA) een gezamenlijk front te laten vormen met de ambtenaren en de werklieden in overheidsdienst. De zo geprezen eenheid lijkt verbroken door het autonome optreden van de diverse bonden en wij zijn benieuwd wat het resultaat zal zijn van de gezamenlijke vergadering van de bonden welke voor morgen is uitgeschreven.

Sadat laat volgende zet van Israel komen

Egypte kreeg geen nieuw vredesaanbod

BEIROET — Israel moet de volgende stap naar vrede in het Midden-Oosten zetten en wel binnen drie maanden, zo heeft president Sadat van Egypte donderdag in een vraaggesprek gezegd. Egypte is bereid vredesvoorstellen een kans te geven, zei hij, maar niet als Syrie door Israel zou worden aangevallen.

Ondanks hardnekkige berichten van die aard, verklaarde Sadat, heeft Egypte geen nieuwe Israelische aanbiedingen voor vrede in het Midden-Oosten gekregen. „Ik ga met niet minder akkoord dat met een Israelisch initiatief op drie fronten (Egypte, Syrie en Jordanie) en binnen drie maanden. Wij willen een vreedzame regeling alle kansen geven. Geduld is minder gevaarlijk voor ons dan blokvorming (met de Sovjet-Unie of de Verenigde Staten) en een nieuwe oorlog", zo verklaarde de Egyptische president. „De Volgende zet is nu aan Israel. Ik herhaal dat ik tot op dit ogenblik geen nieuwe aanbiedingen heb gehad. Als ik geen internationale respons vind, moet de andere partij de verantwoordelijkheid dragen", zei hij.

Sadat zei opnieuw dat zijn land de laatste veertien maanden geen nieuwe wapens uit de Sovjet-Unie heeft gekregen. Maar dat zou het er niet van weerhouden niet langs de kant te blijven staan als Syrie zou worden aangevallen. Ik meen wat ik zeg en Amerika weet het", voegde hij eraan toe. Als de vredesinspanningen in het Midden-Oosten zouden verzanden, waarschuwde hij, dan zouden de Arabieren — op de Geneefse vredesconferentie — de knuppel in het hoenderhok gooien.

„Als er niet gauw wat gebeurt, en heel gauw, gaan wij naar Geneve — wij allemaal, ook de Palestijnen — en zetten daar de hele boel op stelten. Wij zullen dat doen op een tijdstip naar onze keuze", aldus Sadat. „En wanneer de Geneefse conferentie van de grond komt, zo besloot hij, zal zij definitief vruchtbaar moeten zijn en niet mogen volstaan met het praten over een paar kilometer in het kader van troepenscheidingsakkoorden".

Akkoord in Laos

VIENTIANE — Vertegenwoordigers van de pro-communistische Pathet Lao en de voormalige Laotiaanse regering van prins Soevanna Phoema hebben in Vientiane een akkoord getekend waarin onder meer aangedrongen wordt op de terugtrekking uit Laos van alle buitenlandse troepen.

Kolonel Loen Sisoenol van de delegatie naar de gemeenschappelijke vredescommissie die de belangen van de voormalige regering van Soevanna Phoema vertegenwoordigt, zei tegen verslaggevers dat in het akkoord gesproken wordt van Amerikaanse en Thailandse, maar niet van Noordvietnamese troepen. Het akkoord verbiedt de vestiging van buitenlandse bases in Laos, de invoer van wapens in gebieden die door de Pathet Lao en de voormalige regering van Soevanna Phoema worden gecontroleerd en de totredeling van Laos tot een militaire verdragsorganisatie.

AGENDA CURACAO

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOE ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

OTRABANDA:
La Bonanza – Breedestraat
Candy Store (naast Botica Coromoto)
Van der Dijs – Charlottestraat
Discoteca Brion – Rouvilleweg
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore
Hilton-hotel Drugstore
April Bar – Piscaderaweg
Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen
Ana – Schottegatweg 80
Barberia Kort – Schottegatweg-noord
Pim Grocery – Roosevelweg 115
Estrella de la Mañana – W. Churchillweg
La Campana – Bermudaweg
Toko Fruteria Natalie – Mahumaweg
La Buena Fe – Rancho
Tax Free Shop Airport

PUNDA:
Hotel Intercontinental
El Chico, Kerkstraat
Alex, De Ruyterplein
El Dorado, Pietermaaiweg
Cas di Pueblo, Penstraat
Mi Ideal, Berg Altena
Sands Beach hotel drugstore
Mensing Strada, Caracasbaaiweg
Tasty Freeze, Caracasbaaiweg
Novo Book en Gift store, Salinja
Toko Esperamos, Amandelweg
Boekhandel Eddine, Schottegatweg O.
Toko Zuikertuintje
Jansen, Santa Rosaweg 103
Toko Walle, Santa Rosaweg 221

BIOSCOPEN
ROXY: 19.00 en 21.30 Time to run. WEST-END: 19.00 en 21.00 Thunderkick; 23.30 Magnificent chivalry. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 Airport 1975; 24.00 Fury of wolfman. DRIVE-IN: 19.00 Pippi in Taka Tuka land; 21.00 Baffled; 24.00 Mattress tango. CINE-RIO: 20.00 The outfit; 24.00 Serpico.

* * * * *

CINE-TRUCK: Hedenavond te Pannekoek en morgenavond te Marie Pompoen.

* * * * *

WIT-GELE KRUIS: Santa Maria nr 17, tel.: 82947; kantoor geopend van 06.00 tot 17.00; hoofdzuster Reynen neemt waar van 06.00 tot 08.00, tel.: 25620; avondwacht van 17.00 tot 06.00 zuster Weert, tel.: 82943.

* * * * *

BOTICA'S (nachtdienst):
OTRABANDA: Del Pueblo, tel.: 25444; PUNDA: Wilhelmina, tel.: 12380.

* * * * *

DIVERSEN
JULIANABRUG: vanaf 19.00 gesloten voor verkeer.
ONTVANGST: 20.30 t.g.v. bezoek Frans fregat Amical Charner - voor officieren en genodigden - t.h.v. Emile Dankmeyer - landhuis Rooi Catootje.
BC SANTA MARIA: 19.00-22.00 domino - Credit Union.
CLUBHUIS HUBENTUD '70: elke dag geopend van 18.00 tot 22.00 uur - Penstraat.
CARNAVAL COMITE: 20.30 verkiezing Prins en Pancho - A.V.V.-C. MUZ.: Super Special Combo en Combo Supersonico; daarna carnavalsbal met optreden zangeres Norma.
SPORT
D.C.C.: 21.00 Soos - Avila Beach-hotel.
BASKETBALL: 20.00 training - ver. Asiento - Asiento.
WATAPANA BOWLING: 18.30-20.30 gelegenheid tot vrij bowlen.
VOLLEYBALL: Amstel vs Avet; Torpedo vs Xaverianen; Mendoza Stars vs CC Luckey Masters - Xaveriuscollege.
VOETBAL: 20.15 Veendam vs Victory Boys - Rifstadion.

-------oooooo-------

ZATERDAG

DIVERSEN
LUCHTPOSTSLUITING: 16.30 voor Europa en New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)
CUR. ZUURSTOFFABRIEK: 08.00-11.00 open voor het vullen van aqualongen.
CENTRO PRO ARTE: kindermusical - Ecole des Danses.
TENTOONSTELLING
CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat.
GALLERY – RG: 10.00-12.00 en 16.00-17.30 open; woensdag-, zaterdagmiddag en zondag gesloten - Keukenstraat 10A (boven).
SPORT
JEUGDSCHAKEN: 14.30-17.30 Stella Maris.
JEUGDVOETBAL
WELPEN: 13.30 Oleander B vs Willemstad D - Willemstad-terrein.
PUPILLEN: 13.30 Willemstad D vs De Treffers B - S.U.B.T.-stadion; 14.00 Tamarijn A vs Willemstad A - Tamarijn grt; 14.30 Leonidas B vs Willemstad C - Willemstad-terrein.
ASPIRANTEN: 15.30 Willemstad B vs Sithoc B - Willemstad-terrein.
VOETBAL: 18.30 Willemstad 2 vs Willemstad 3 - Willemstad-terrein.

AGENDA BONAIRE

BIOSCOPEN
CARIB: 20.30 Cinturon negro contra la mafia.

* * * * *

DIVERSEN
FEEST: t.g.v. viering 150e verjaren bij fam. Statia-Rijna - Noord Nikiboko 206.
SECRETARESSENVER. 20.00 lezing - Buurtcentrum Nikiboko, SPREEKSTER: voorzitter Ant. Secr. Ver. Curaçao.
CARNAVAL: jump up - Kralendijk.

-------oooooo-------

ZATERDAG

DIVERSEN
SPORT
BON. JUDOBOND: v.m. karate-training.

Kaarten niet vertrekbaar: personeel en apparatuur ontbreken verstrekbaar:

Bon. bezoekers stoten op neus op Curacao zonder identiteitsbewijs

KRALENDIJK — De laatste tijd bereiken de Amigoe klachten van Bonaireaanse reizigers over onheuse behandeling door sommige immigratie-ambtenaren op de luchthaven van Curacao, als men geen identiteitskaart bij zich heeft. Op Bonaire worden geen identiteitskaarten meer afgegeven. In 1970 zijn er dertien ambtenaren uit Curacao op Bonaire geweest om iedereen vanaf veertien jaar, die in het Bevolkingsregister is opgenomen van een identiteitskaart te voorzien. Dit team uit Curacao is vertrokken vóórdat de zaak was afgerond en zonder de nodige apparatuur achter te laten. Op Curacao is door het land personeel aangesteld om deze werkzaamheden te verrichten.

Omdat er al geruime tijd behoefte bestaat aan identiteitskaarten, is er door het Bonaireaanse bestuurscollege al verschillende malen op aangedrongen bij het land om voor Bonaire ook de nodige stappen te ondernemen om deze kaarten in te voeren. Men heeft voorgesteld om de nodige apparatuur aan te schaffen en personeel aan te stellen, waarbij de gedachten uitgaan naar iemand met Mavo-opleiding. Deze kracht zal dan ook opgeleid moeten worden om pasfoto's te maken.

Volgens artikel 1 van de landsverordening Identiteitskaarten moet iedereen vanaf 14 jaar, die opgenomen is in het bevolkingsregister van een eilandgebied in het bezit zijn van een identiteitskaart. Voor een Bonairiaan is het echter onmogelijk een identiteitskaart te krijgen en niet iedereen heeft een paspoort of rijbewijs. Hopelijk zal de landsregering hierin verbetering brengen door op de herhaalde verzoeken van het Bonaireaanse B.C. positief te reageren.

INGEZONDEN

Bibliotheek

Muchanan na Bonairu ta sufri y bai atras den nan enseyansa pa motibo di un grupo di hende cual ta kere ku tur kaminda nan nomber mester wordu menta, si menta. Es motibo ta losiguiente. Si tur kaminda bo ta kla pa juda, ta oké, pero no pa publico pensa algu ku no tá. Muchanan di Bonairu kier haci uso di Bibliobus. Nan mester paga cu adelanto pero sin gosa di dje. Bibliobus a wordu priminti pa 6 di januari 1975. E no a bini. Te awe Bibliobus ta pasa ku un lekke band. No tin chauffeur. Tur bukinan ta para te awe den Bibliotheek. Un onderwijzer a biedt su mes pa functiona como chauffeur, pero e nodige maatregelnan no a worde tuma.

Falta di e personal den e Bibliobus y alaves personaal capacita. Mes un dos muchanan (binti anja) kore ku Bibliobus, schrijf buki nobo in, leen boeki uit, codeer, nan mes ta trata ku muchanan di school y hende grandi. Nan tin un trabao enorme y pa falta di experiencie i leiding nan no por kumpli ku nan debernan manera deber ser. Salario no ta di papia mes y nan ta traha sin werkboek. Pa nan kaba ku nan trabao, nan ta cuminsa traha 7 or di mainta y ta sigi traha despues di merdia. Mester bini un cambio den grupito di voorzitter Carolina, tesorero Curiel y secretario Thomas, mester bini hende cual ta dispuesto y ku un tin e tempu necesario dedika pa es Bibliotheek pa asina muchanan di Bonairu tambe por goza di nan Bibliotheek y Bibliobus y no e grandinan gosa di popularidad.

N.F.R. (BONAIRE)

NASCHRIFT: Amigoe na Corsow a ricibi e remetido aki un dia promer cu e noticia cu Bibliobus ta cuminsa cu su trabao na Bonairu.

Bon. suggesties tav oogarts

KRALENDIJK — Omdat er een tekort aan oogartsen is op de Nederlandse Antillen is door het Bonaireaanse bestuurscollege aan de directeur van Volksgezondheid de suggestie gedaan één of meer oogartsen uit Colombia aan te trekken, die dan het recht hebben een particuliere praktijk uit te oefenen maar daarnaast de verplichting om geregeld Bonaire en de Bovenwinden te bezoeken voor behandeling van kaart- en particuliere patienten. Een bezoek van één volle dag per maand aan Bonaire lijkt het B.C. voorlopig voldoende. Het bc komt tot dit verzoek omdat zij er niet in geslaagd is een opvolger voor dr L.A.G.O. Lasley te vinden. Op Curacao en Aruba komen maandenlange wachttijden voor. Op de Bovenwinden komt zo af en toe een oogarts van één der omliggende eilanden, die er bij lange na niet in slaagt aan de behoefte te voldoen. Het komt het voor, dat nu elk der eilanden afzonderlijk niet in staat is dit probleem op te lossen er een taak ligt voor de centrale overheid. Een andere suggestie aan de directeur Volksgezondheid was om de mogelijkheid te bezien om op bovengenoemde voorwaarden een gepensioneerd oogarts uit Nederland aan te trekken.

Kandidatenlijsten verkiezingen moeten 4 maart binnen zijn

KRALENDIJK — Voor de komende eilandsraadverkiezingen moeten de lijsten met de kandidaten 4 maart 1975 ingediend worden. Van 5 tot en met 13 maart is er gelegenheid om de kandidatenlijsten te tekenen. Elke kandidatenlijst moet worden ondersteund door een aantal kiezers dat gelijkt is aan één procent van de kiesgerechtigden die vier jaar geleden hun stem uitbrachten. Voor elke kandidatenlijst wordt op Bonaire ongeveer 40 handtekeningen vereist. Volmachten kunnen tot uiterlijk 26 maart ingediend worden bij het hoofdstembureau, in dit geval afdeling Bevolking. Op 2 april wordt door het hoofdstembureau een beslissing genomen over deze volmachten.

Nederland zet Chinezen uit

SCHIPHOL. — Van Schiphol zijn donderdag zestien uitgewezen Chinezen, die illegaal in Nederland verbleven, naar Koeala Loempoer en Hongkong teruggevlogen.

De Chinezen werden samen met enkele tientallen rasgenoten vorige week vrijdagavond in Amsterdam aangehouden na een inval van de hoofdstedelijke politie in twee gokhuizen. De politie verrichtte de invallen na een tip dat de beide groepen elkaar in verband met een heroïne-zaak te lijf zouden gaan.

De eerste groep uitgewezen Chinezen vertrok donderdagmorgen met een vliegtuig van de Indonesische luchtvaartmaatschappij Garuda naar de Maleisische hoofdstad Koela Loempoer. De anderen reisden donderdagmiddag met een lijntoestel van de KLM naar Hongkong. Zij werden op hun gedwongen reis uit Nederland vergezeld door functionarissen van de marechausseebrigade Schiphol.

Beurs van Amsterdam

7 pct ned 66 39.30	o g e m 25
akzo 40.50	pakhoed 138.50
heinekens bel en beh 143.50	rijnschelde 257.50
heinekens bier 149	e m s 15.50
hoogovens 61	scholten-honig 63.50
h v a 61	v m f 166
philips 22.50	ver ned uitgeversbedr 82.50
unilever 89.30	werelhaven 84.70
kon olie 64	wessanen 91
k l m 52.30	ant-brouwerij --
k n s m 125	ant-verf 129
v ommeren 274.50	aruba electra 129.50
scheepvaart unie 121.50	sur brouwerij --
a b n 269	converto 460
nat nederlanden 62.30	goldmines 204
alb heijn 79	ika bel mij 130.50
amro bank 66	nefo 66.50
bergos 148	robeco 147
v berkel 117	rolinco 95.50
bols 75.50	alcan alum 21.50
bredero ver bedr 374	ned ant 7 3/4 '71 88
buehrmann tetterode 71.80	ned ant 6 1/2 '67 82.5
bijenkorf beh 78 b	ned ant 5 '60 --
calve 125.20	ned ant 4 1/2 '59 92.5
cur handelmij 170	ned ant 4 1/2 '62 --
elsevier 438	
tokker 37.90	anp/cbs indices (1970=100)
v gelder --	inter concerns 63,2
gist-brocades 72.60	industrie 92.7
vd grinten 171.50	scheep- en luchtvaart 113.4
hagemeijer 108	bankwezen 158.7
internatio-muller 58	verzekeringswezen 87.9
kon ned papier 67.50	handel e.a. 106.3
	algemeen 83.0

TOM POES: HET SPOOK VAN BOMMELSTEIN







8137. — De woorden van Joost hadden heer Ollie te denken gegeven. "Misschien heeft hij gelijk," mompelde hij de weg oplopend. "Een heer van mijn stand heeft recht op een geklede spookverschijning. Tenslotte hoort zoiets bij een voorvaardelijk kasteel, als men begrijpt wat ik bedoel." Op dat moment werd hij een grijsaard gewaar, die hem, gebogen onder een zware ransel naderde. "Je ziet er niet goed uit, meneertje," sprak de oude. Hij stak zijn staf vooruit, zodat heer Bommel verrast de pas inhield, en vervolgde: "Zinkings en toters in het hoofd; galligheid zou ik zeggen. Maar ik, arme marskramer, kan je helpen met een panacee tegen alle gebreken en ongunsten. Dat is zoiets voor jou, meneertje. Dat is iets voor je dampen, héhéhéhé!" kakelende lachje voor de koopman bezorgde heer Ollie een koude rilling; hij knoopte zijn das wat vaster. "Ik heb geen dampen," zei hij ontwijkend. "Een Bommel heeft geen gebreken, bedoel ik." Na deze woorden wilde hij doorlopen, maar de priemende oogjes van de grijsaard hielden hem tegen. "Dat is te zeggen," hernam hij een beetje onzeker," het is veel erger. Ik heb gebrek aan een spook, waardoor mijn kostbare bezittingen niets waard zijn." "Is het anders niet?" riep de marskramer uit. "Dat is gemakkelijk te verhelpen! Héhéhéhé! Héél gemakkelijk!"

PAUL VLAANDEREN EN DE GECHANTEERDE BRUIDEGOM













Tiffany Jones

Luister en kijk

VRIJDAG
CURACAO

TELECURACAO: 16.30 Perils of Pauline; 16.45 ora pa mucha; 17.00 hermanos Coraje; 18.00 transtel; 18.15 stromen van kracht; 18.30 nieuws; 18.45 Antiyas y su gobierno; 19.02 ha llegado una intrusa; 19.24 boletin; 19.35 vervolg ha llegado una intrusa; 20.03 medical center; 21.05 nieuws; 21.27 Mary Tyler Moore-show; 22.00 show di Job; 23.03 wrestling.

* * * * *

VENEZUELA
RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 escuadron arcoiris; 17.30 misterio a la orden; 18.00 vespertina; 20.00 pantalla de plata; 21.00 Valentina; 22.00 el observador venezolano; 22.30 señor cine.

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 el super veloz Buggy Buggy; 17.30 huckleberry hound; 18.00 el super agente 86; 18.30 mi bella genio; 19.00 flor de mayo; 21.00 mi hermana gemela; 22.00 el informador Chrysler; 22.30 viaje a las estrellas; 23.30 los intocables; 24.30 mensajes en la noche.

ARUBA
RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 variedad musical; 17.45 Kentucky fried chicken-show; 18.00 comerciales y musica di momento; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 tophits di dia; 19.00 kinderprogr.; 19.15 asisco tophits; 19.30 complaciendo y felicitaciones; 21.00 fiesta antilliana; 22.15 Aruba distilling comp. Rey de Copas.

RADIO KELKBOOM (1.400 kHz): 17.00 progr. di Sung Kong Supermarket; 17.15 Lago music hall; 17.30 musica pa teenagers; 18.00 musica varià; 18.15 imagenes musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica varià; 19.30 musica europeo; 20.00 noticia local; 20.15 „pero con musica" (Voice of America); 20.30 musica int.; 21.00 musica varià; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (960 kHz): 17.00 ultimas noticias; 17.10 Cristo para las naciones; 17.15 palabranan di bida; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.50 business news; 19.00 stories of Great Christian; 19.15 psychology for living; 19.30 evening serenade; 20.30 back to the bible; 21.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (820 kHz): 18.15 noticias; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 21.00 safe drivingclub; 23.00 discothec; 24.00 sluiting.

TELEARUBA: 17.00 cartoons; 18.00 cine; 18.25 ned nieuws; 18.30 Alliance Française; 18.45 eng. nieuws; 19.00 ha llegado una intrusa; 20.00 cocktail musical (live); 21.00 pap nieuws; 21.30 the adventurers; 22.30 dept. Cultuur en Opvoeding; 23.00 Doc Elliot.

* * * * *

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 nieuwsrubriek; 17.45 Faoende, een Surinaams familie-progr., samenstelling en presentatie Ursie Bento, hierin praatjes over het jaar 2000; 18.34 radiokrant voor de Ned. Antillen en Suriname, samenstelling en presentatie Benny Ooft; 18.49 hoofdpunten van het nieuws; 18.50 einde uitzending.

-------oooooo-------

ZATERDAG
VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION: 11.15 televiveres; 11.30 la clave de alejo; 12.30 Hector Heatcote; 13.00 el tiempo es oro; 14.00 Lariat Sam; 14.30 clásicos familiares; 15.00 banana split; 16.00 defensores interplanetarios; 16.30 Chazzam.

VENEVISION: 10.55 himno nacional; 11.00 la oferta del mes; 11.15 Popeye; 11.45 el monstruo Milton; 12.15 los angeles azules; 12.45 loque pasa en el mundo; 13.00 matinee del sábado; 15.00 los hondros Barklays; 15.30 el inspector ardilla; 16.00 los tres chiflados; 16.30 la pandilla del barrio.

* * * * *

SINT MAARTEN
SINT MAARTEN TV: 17.00 cartoons; 18.00 iron horse; 18.30 tight rope; 19.00 soul train; 20.00 Barnaby Jones; 21.00 night gallery; 22.00 Jan Matser-show; 23.00 route 66; 24.00 sluiting.

Beurs van New York

acf industries inc 38 1/8	kennecott copper corp 37 1/2
airco 12 3/4	kraftco corp 38 1/4
allied chemical corp 28	ling-temco-vought 9 7/8
aluminium co of america 28 5/8	litton industries inc 4 3/8
american brands inc 33 3/4	lockheed aircraft 4 1/8
american can co 30 3/8	marcor inc 16?5/8
american cyanamid co 21 1/2	martin marietta corp 14 5/8
american eletric power 18 3/8	may department stores 26
american metal climax 32 1/4	mcdonnel douglas corp 10 1/2
american motors corp 4 5/8	mobil oil corp 34 7/8
american smelting and refining 15 7	nabisco inc 27 3/4
american telephone and telegraph 46	national cash register 18 1/8
ampex corp	national distillers and chemical 15
anaconda company 16 5/8	national gypsum co 11 5/8
armco steel corp 24 5/8	national steel corp 34 5/8
atlantic richfield co 88	nl (national lead) industrie 12 1/2
bendix corp 26	olin corp 15 7/8
bethlehem steel 27 7/8	pacific gas and electric 21 3/4
boeing corp 15 7/8	penn central co 1 1/2
burlington ind 17 7/8	pepsico inc 47
burroughs corp 62 3/4	phelps dodge 31
canadian pacific ltd corp 14 3/4	philip morris inc 42 1/2
celanese corp 27 1/8	phillips petroleum 39 5/8
chase manhatten corp 31 3/4	procter and gamble co 84 5/8
chessie system co 32	rca corp 11 7/8
chrysler corp 8 7/8	republic steel corp 25 5/8
cities services co 43 1/4	reynolds (r j) industries 51 1/4
colgate-palmolive co 24 1/2	rockwell international 19 1/2
colt industries inc 25 7/8	royal dutch petroleum 26
commonwealth edison 25 3/8	santa fe industries 28 1/4
consolidated edison of new york 9	schlumberger 100 1/4
	sears roebuck and co 56 1/4
continental can co 27	shell oil co
continental oil 45 5/8	southern co 10 5/8
cpc international 34 1/2	southern pacific co 30 5 /8
curtiss-wrigth corp 7 1/2	southern railway 44 1/8
curtiss-wright corp + 18 ba+	sperry rand cor 27 1/40
dart industries 16 7/8	standard oil co of california 22 3/4
deere and company 39 3/4	standard oil co (indiana) 43 3/4
dow chemical 58 1/8	sterling drug 17 5/8
dupont (e i) de nemour 95 3/8	studebaker-worthington inc 20 1/8
eastern airlines 3 7/8	sun oil company 36 1/4
eastman kodak co 67 3/8	texaco inc texas gulf sculphur 22 7/8
engelhard minerals and chemical 15 1	texas instruments inc 64
exxon corp 68 3/8	texas utilities 22 1/8
first national city corp 31 5/8	transamerica corp 7
ford motor co 36 1/2	unilever nv 35 3/4 b
fruehauf corp 16 1/4	union carbide corp 40 3/8
general development corp 3 1/2	uniroyal inc 7 /1/4
general electric co 36 3/8	united aircraft corp 33 3/4
general foods corp 20 1/2	united brands 4
general motors 37 5/78	us steel corp 40 3/4
general public utilities 13 1/4	western union corp 10 1/8
general tel and electronics 20 1/4	westinghouse electric corp 11 1/2
getty oil 142 3/4	woolworth (fw) 11 3/4
gillette co 22	amerade [illegible] 16 1/8
gimbel brothers inc 16 1/4	gulf oil canada 27
goodyear tire and rubber 14 7/8	caterpillar 50 7/8
grace (w r) and co 23 5/8	coolumbia gas 24
gulf oil corp 18 3/4	north am phil corp 13 3/4
illinios central industries 13 7/8	westerban 19 1/8
insilco corp 6 1/8	klm 20 1/2
intern business machines 160 3/4	t.w.a. 6 1/8
intern harvester 20 1/2	twent cent fox 6
intern nickel of canada 23	dow jones index 655.74
intern paper 36 3/8	american stocks

Chileense mariniers VVDM wil vrijlating

UTRECHT — De Vereniging van dienstplichtige militairen (VVDM) heeft in een telegram aan de militair gouverneur in Valparaiso in Chili geeist veertig Chileense mariniers, vrij te laten, die momenteel terechtstaan omdat zij geprobeerd zouden hebben de staatsgreep in Chili tegen Allende te verijdelen. Blijkens informatie die de VVDM van de Chilibeweging in Nederland heeft gekregen, zouden de veertig militairen er fysiek en mentaal er bijzonder slecht aan toe zijn. Zij zouden geregeld bloot staat aan martelingen e.d.

Bon. delegatie voor toerisme naar Duitsland

KRALENDIJK — Op 22 januari vertrekt een Bonaireaanse delegatie bestaande uit de heren Niki T... van het Bonaireaanse toerisme bureau, Hugo Gerharts en A... Sealy, resp. voorzitter en secretaris van de Bonaireaanse Hotel a... van de delegatieleden van de ... eilanden van de Nederlandse Antillen, naar West-Duitsland om ... het toerisme naar de Nederlandse Antillen te promoveren. Dit ... met medewerking van de ... waarvan de heer John Da Ga... de KLM Amstelveen coordinator. Vijf steden in Duitsland te ... Munchen, Frankfort, Keulen, ... burg en Düsseldorf zullen do... delegatie bezocht worden. De ... Tromp benadrukte dat deze p... tiontrip door vertegenwoordigers alle eilanden gemaakt wordt ... hoopte dat men in Duitsland gezamenlijk de Nederlandse Antillen zou verkopen. Na het bezoek Duitsland zal de delegatie presentatie houden voor ... Nederlandse reisagenten uit ... op de Utrechtse jaarbeurs. ... verwacht veel resultaten van ... trip, gezien het atractieve pakket de Nederlandse Antillen hebben te bieden. De heer N. T... verklaarde dat om de Europese toeristen hier te krijgen, mi... eens in het jaar deze promotie herhaald moet worden met de ... „follow up".

H. Stoel bezorgd over toestand in M-Oosten

VATIKAANSTAD. — De H. Stoel is zeer bezorgd over de verslechtering van de toestand in het Midden-Oosten. Zij wenst en heeft ook hem ... delijk gevraagd „af te zien van tragische reeks van terreur-acties, vergeldingsaanslagen". Dit heeft woordvoerder van het Vaticaan, Federico Alessandrini, donderdag voor journalisten verklaard, noemde het wel „zeer moeilijk „tragische reeks" te doorbreken.

Afgelopen zondag heeft paus ... lus zijn bezorgdheid uitgesproken over de toestand in de wereld. paus meende, dat er in plaats van „na-oorlogstijdvak" al gesproken worden van een „voor-oorlogse ..."

…den willen niet in VLC-straatje lopen

…BVO stemt voor overleg in …O. over nieuwe indexering

…LLEMSTAD. — Dat er in de …O, de ambtenarenbond, alles-…ve eenheid zit werd gisteravond … eens overduidelijk bewezen. De …ngewone algemene ledenverga-…g in het teken van het …eringsgeschil tussen overheids-…en en regering had meer het …en van een politieke kermis dan …een bijeenkomst waaruit iets …s zou moeten voortvloeien. …an maakten zich de leden …dig die veelal blijk gaven geen …t te hebben in de zaak waarom …ing, en het ABVO-bestuur dat …n stemming brengen van de …s kennelijk niet al te serieus

In tegenstelling tot eerder gehouden vergaderingen van de BTG, VLC en NAPB die op ordelijke wijze verliepen, heerste gisteravond in het AVVC-gebouw een chaos, waar leden en niet-leden door voorzitter E. Nicolina telkens tot orde geroepen moesten worden. Het deed aan de ernst van de „meeting" veel afbreuk, en wekte enigszins de indruk dat leden van de ABVO er weinig voor voelen samen met andere overheidsbonden tegen de regering te ageren. Meningen door diverse sprekers naar voren gebracht inzake een nieuwe indexering werden steevast afgerond met de vraag waarom de VLC en met name hun woordvoerder, de heer Errol Cova, zo gebaat was met het in de bres springen voor de belangen van „de kleine man". De ABVO was volgens hen mans genoeg om interne problemen op te lossen zonder hulp van andere overheidsbonden. Waarom de VLC in dit verband naar voren getrokken werd (om politieke redenen, zo werd ergens geïnsinueerd) was velen onduidelijk. De ABVO-vergadering die zijn doel volkomen misliep, ademde wel een sfeer van terughoudendheid. Een enkeling ging zover om te stellen dat wat de kleine man volgens plan 5C aan verhoging zou krijgen hem niet veel interesseerde;

Op de ellenlange discussies die aan een beter begrip van de materie weinig bijdroegen, volgde eindelijk het moment waarop over een drietal moties gestemd zou worden. De stemming was een lachertje op zichzelf waar de aanwezigen door hand-opsteken te kennen moesten geven „pro" of „contra" te zijn. Met het oog op het feit dat op de patio van het AVVC-gebouw behalve ledenambtenaren ook vele niet-leden en diverse actieve politici aanwezig waren kon bij voorbaat vastgesteld worden dat de stemming naar alle waarschijnlijkheid ongeldig zou zijn. Er werd zelfs een spelletje van gemaakt daar verschillende aanwezigen tot tweemaal toe hun hand opstaken, welke vanaf de bestuurstafel braaf opgeteld werden. Met iets meer dan 50 stemmen (van leden en niet-leden) werd de motie van de heer Marchena aangenomen, welke inhield dat het bestuur van de ABVO de onderhandelingen met de regering over een nieuwe indexering in het georganiseerd overleg zou hervatten. Kort hierop sloot voorzitter Nicolina deze zeer verwarrende vergadering. Tot laat in de avond bleef men daarna doordiscussiëren over de rol van de ABVO in de overheidsvakcentrale met als mikpunt de VLC.

… Curacao …ndhaaft 5c

…LLEMSTAD. — Het BC van …ao heeft vanmorgen in een …richt laten weten dat in …stelling tot een bericht dat …n in de Beurs- en Nieuwsbe-…n is verschenen waarin stond …et BC nog geen beslissing zou …n genomen inzake de indexe-…vermeld moet worden dat het … hetzelfde standpunt heeft …omen als de centrale regering …de indexering en de handhaving …e afspraken omtrent uniformi-…Dit wil zeggen dat het BC van …ao het plan 5c handhaaft zoals …e regering en met het BC van … is overeengekomen.

…missie voor …t-ventures …rdt uitgebreid

…LEMSTAD. — Premier J. …z heeft vandaag besprekingen …d met de gemengde commissie … enkele jaren geleden is geroe-…ter bevordering van joint-…es tussen de Antillen en andere … in de regio. Deze commissie …n het verleden reeds besprekin-…voerd in Venezuela en Colom-…aar is de laatste tijd niet meer … geweest. Het ligt in de …ing van de regering de commis-… te breiden met vertegenwoor-…uit het bedrijfsleven.

…st Ind. vereniging

…LEMSTAD — De feestavond … de Indische vereniging Curacao …pen zaterdag had uitgeschreven …r toen niet kon doorgaan in …d met de toen heersende …e op Curacao zal nu zaterdag …uari doorgaan. De aanvang is …d op negen uur 's avonds. De … is hetzelfde gebleven: het …rson werknemers recreatie-…m.

…kingsdiensten …ens hotelonrust …en 34.520 gld

…LEMSTAD. — In verband met …eidsgeschillen tussen de Hore-… de plaatselijke hotels, welke … week plaatsgevonden, heeft … het politiekorps Curaçao als …K.C. bewakingsdiensten uit-…d. De aan overwerk en daggeld-…ding gemaakte kosten van de …enoemde instanties bedroeg in … 34.520 gulden. Dit bedrag is …gt onder te verdelen: 4400 …overwerk politie à fls. 7.00: … gulden en daggeldvergoeding …: 3.720 gulden, aldus bericht …D.



WILLEMSTAD. — *In het kader van de nieuwe uitbreidingen bij Radio Holland Caribbean n.v. ontving gezaghebber A.E. Kibbelaar woensdagmorgen directeur Andriessen, die vergezeld was van de heer E. Mansell, officie-manager en E. Huisman, marketing manager. De heer Andriessen overhandigde de heer Kibbelaar een in de Engelse taal opgestelde brochure, gedrukt op Curaçao, waarin de activiteiten van het bedrijf op het gebied van de electronische service aan de internationale scheepvaart, de nationale radio-communicatie en de nieuw ontwikkelde activiteiten worden uiteengezet. De brochure zal worden verzonden aan alle buitenlandse reders, waar ook ter wereld, en voorts aan andere buitenlandse en binnenlandse relaties met onder meer als doel nog eens de nadruk te leggen op de unieke service-mogelijkheden welke men op de Nederlandse Antillen kan verkrijgen, waarbij ook de eventueel nieuw te vestigen olie-industrieën belangwekkende mogelijkheden worden aangeboden.*

Nieuwe markt gaat 3 februari open

WILLEMSTAD. — De nieuwe markt van Curaçao in Punda, welke zoals gemeld met EEG-gelden is gebouwd, zal naar de Amigoe heeft vernomen op maandag 3 februari officieel in gebruik worden genomen. Het ligt in de bedoeling dat gezaghebber A.E. Kibbelaar of gedeputeerde E.V. Jesurun in de ochtenduren de officiële opening zal verrichten terwijl er 's avonds een ontvangst wordt gehouden met o.m. optreden van diverse folkloristische groepen.

De oude markthallen in Punda en Otrabanda zullen in de toekomst worden gesloopt terwijl de vleeshallen in Punda (de boogjes) zullen worden gerestaureerd en bestemd voor winkeltjes van souvenirartikelen e.d.

Bestrijding van vervuiling in een sectie bij Shell

WILLEMSTAD — Om een slagvaardiger apparaat te hebben voor het opruimen van olie-verontreiniging in het Schottegat en de St Annabaai zijn met ingang van deze maand alle verantwoordelijkheden, welke betrekking hebben op deze werkzaamheden in één sectie geconcentreerd bij Shell Curacao nv. Daartoe werd een nieuwe tak toegevoegd aan de bestaande organisatie van Transport, welke afdeling als coordinator en uitvoerder van watertransport het meest geacht deze werkzaamheden op zich te nemen. Aldus een bericht in het Shell-orgaan Nos Isla. De nieuwe sectie heet TR-Pollution. Onder de taakstelling daarvan vallen het opsporen van verontreiniging, de planning en de uitvoering van het opruimen en het beheer van het bestrijdingsmateriaal. De leiding berust bij de heer R.F. de La Paz; het vaste personeel bestaat verder uit de operators A. Soleana en R.L. Hart, terwijl er nog een monteur toegevoegd zal worden.

Veertien Shell-werkers naar Cardon

WILLEMSTAD — Het Shell-orgaan Nos Isla meldt dat veertien werknemers van Shell Curacao naar Cardon gaan om in de komende weken te assisteren bij de revisie van de Cat cracker van de CSV-raffinaderij aldaar. Van de week zijn er acht vertrokken, de rest volgt later. Over ongeveer zes weken is men terug op Curacao, tijdig genoeg voor de voorbereidingen in verband met de grote driejaarlijkse stop van de Cat cracker van Shell op Curacao.

Acht kandidaten voor Miss Shell-keuze

WILLEMSTAD — Acht kandidaten hebben zich ingeschreven voor de verkiezing van Miss Shell. Deze gebeurt volgende week zaterdag tijdens een feestavond te Rust en Burgh. De winnares neemt deel aan de verkiezing van Carnavalskoningin. Bij de Shell-verkiezing verlenen muzikale medewerking Combo C en Estrellas del Caribe. Kandidaten zijn de dames: Sandra Baromeo, Viola Cleofa, Audrey Franken, Sandra Kwidama, Ruthsela Moret, Marilyn Spencer, Milca Telfer en Jenny Vivas. Zo bericht het Shell-orgaan Nos Isla.

Opstelling afschakelprogramma onmogelijk

WILLEMSTAD — Op donderdag 16 januari heeft de Ogem op vele wijken in Curacao de electriciteitsvoorziening één of twee keer geruime tijd moeten onderbreken. De oorzaak hiervan was dat de DWEP vanwege werkzaamheden in haar Centrale niet aan de leveringsverplichtingen kon voldoen, aldus een communique van de Ogem. In overleg tussen de Ogem en DWEP zouden deze werkzaamheden tussen 0.00 uur 's nachts en 6.00 uur 's ochtends worden uitgevoerd. Omstreeks 6.30 uur werd van DWEP zijde medegedeeld, dat de stoomturbine niet voor negen uur in bedrijf zou zijn: Dit tijdstip werd van uur tot uur verlaat, tot uiteindelijk kwart voor vijf in de namiddag de DWEP-levering weer verhoogd werd. Het was op deze wijze onmogelijk een afschakelprogram op te stellen, waarbij afschakeling tot één keer beperkt zou worden en evenmin via de nieuwsmedia hierover informatie verstrekt kon worden. Aldus de Ogem.

Twee weken voor niet nakomen alimentatieplicht

WILLEMSTAD. — Twee keer heeft u de gelegenheid gehad in ieder geval te beginnen met te betalen, zei gistermiddag rechter mr H. van Breda tegen een man die zijn alimentatieplicht tegenover vrouw en negen kinderen niet was nagekomen. Nu moet u maar eens de gevangenis proeven en wel twee weken lang.

De man moest voor dit negental zestig gulden per week betalen. Natuurlijk een schijntje. Hij verdiende echter toen hij nog in loondienst was slechts honderd gulden per week. Nu niet een loon waarvan je vrouw en negen kinderen kunt onderhouden. Toch beter dan niets, vond de vertegenwoordiger van de voogdijraad die stelde dat er toen tenminste iets voor de kinderen betaald werd en nu helemaal niets. Hij had beter daar kunnen blijven. De man zou gezegd hebben dat hij niet duldde dat er beslag op zijn loon werd gelegd en hij daaroms jobs ging doen. Voor de rechter verklaarde hij dat hij met jobs meer kon verdienen en daarom ontslag had genomen. Na een paar jobs kon hij er echter geen meer vinden. De man leeft nu weer bij moeder thuis en eet daar uit de pot mee.

Auto

De vertegenwoordiger van de voogdijraad bracht naar voren dat hij van de vrouw had gehoord dat de man een stationwagen had gekocht. Volgens de man een geleende auto, die hij gebruikte als hij een job had. De rechter kon zich niet voorstellen dat de man werkelijk zo weinig in de afgelopen tijd heeft kunnen betalen. Hij had toch wel een paar goed betaalde jobs gehad en maar 240 gulden over het gehele jaar betaald.

Onwil

De officier was van mening dat hier wel degelijk van onwil sprake was en de man opzettelijk zijn plichten niet nakwam. Hij eiste een maand onvoorwaardelijk. De man zelf zei wel voor z'n kinderen te willen zorgen, maar de moeder liet hem de kinderen niet zien. Hij zei verder niet bang voor de gevangenis te zijn, maar dat de kinderen dan helemaal niets kregen. In dit geval maakte dat echter niet veel uit, want de kinderen kregen toch al niets. Verder bleef hij niet op z'n standpunt staan dat hij niet zou toelaten dat „iemand geld uit z'n zak zou trekken", zoals hij dat noemde. En als hij dan de gevangenis in moest dan zou hij nooit meer iets betalen. Wat de rechter deed opmerken dat zulk een houding hem helemaal niet paste. Als u zo halsstarrig blijf moet u de gevangenis maar eens proeven. Omdat het de eerste keer is geef ik u veertien dagen onvoorwaardelijk, aldus de rechter.

„Nu teveel afhankelijk van V.S. "

CHA werft toeristen in Europa en Zuid-Amerika

WILLEMSTAD. — Het is de bedoeling van de Curaçao Hotel Association (C.H.A.) volgende week te starten met een „promotion-tour" naar Zuid-Amerika met name Brazilië, Argentinië, Perú en Ecuador en naar Europa, waarbij Nederland en Duitsland en zelfs Engeland als potentiële markten worden gezien. De ABC-eilanden en Sint Maarten zullen per eiland drie vertegenwoordigers een van de grote hotels, een van de kleine en een van de toeristenbureaus afvaardigen om Curaçao meer bekendheid te geven in deze nog niet eerder bewerkte landen. Men is er bijvoorbeeld van overtuigd dat vooral Brazilië en Duitsland veel potentiële toeristen heeft die best warm gemaakt kunnen worden voor de Antillen. Om het de Braziliaanse toerist wat gemakkelijker te maken zal een plaatselijke bank met de H.C.A. meewerken en cruzeiros gaan aannemen. Aldus vertegenwoordigers van de C.H.A. gistermiddag tijdens een persconferentie.

Het is nodig dat wij onze makrt drastisch uitbreiden, want elke keer als er in Amerika iets gebeurt, ondervindt onze toeristen-industrie een enorme terugslag. Wat nu Aruba bezoekt zijn hoofdzakelijk Canadezen. De Amerikaanse toerist is op het ogenblik niet bereid zijn land te verlaten in verband met de recessie en als hij het doet, dan overnacht hij alleen en kan je geen maaltijd aan hem kwijt. Zelfs de doktorengroep komt niet meer.

Marktstudie

De toekomstige „toeristen" in Brazilië en ook in Nederland en Duitsland zullen op een professionele wijze worden benaderd. Dat deze landen potentiële toeristenleveranciers zouden zijn, is na een complete marktstudie uit de bus gekomen. Duitsland zou zelfs meer uitgaande toeristen hebben als de V.S. De Duitse toerist en de Nederlandse eveneens is volgens de C.H.A. gesteld op „efficiency" en dat willen zij deze toeristen bieden. Nederlandse doelmatigheid en organisatie in het Caribisch gebied. Een stukje Nederland maar toch weer anders. De C.H.A. dacht wel dat een en ander waar gemaakt kon worden. De Nederlander en Duitser is uitgekeken op de landen bij hem in de buurt. Iedereen is al eens in Spanje en Italië geweest, men wil verder weg. Volgens de C.H.A. is op het ogenblik vooral Indonesië in trek.

Pakket

De heer E. Ruiz die voor de K.L.M. aanwezig was, zei dat men dacht aan door de toerist zelf uit te zoeken reispakketten van „all-in" tot alleen reis- en hotelaccomodatie met een minimum van zeven en maximum van dertig dagen. In het pakket worden de eilanden gezamenlijk aangeboden, zodat de toerist op zijn ticket kan doorreizen als hij dat wenst. De prijzen van de hotels op de Antillen zouden volgens de C.H.A. geen bezwaar meer zijn. In Amsterdam zouden de hotelprijzen op het ogenblik al hoger liggen dan op de Antillen. De grootste post blijft die van reiskosten. Om het de toerist aantrekkelijk te maken, denkt men in de toekomst aan chartervluchten, waardoor deze uitgaven aanzienlijk teruggebracht kunnen worden.

Bezettingscijfers C.H.A.-hotels:

	december '74	december '73	jaar '74	jaar '73
Avila	75 procent	63,1	—	54,8
Arthur Frommer	74,7	72,6	65,2	68,6
Flamboyant	58,6	50,6	45,7	44,6
Hilton	78,3	80,2	66,4	65,2
Holiday Inn	65,1	58,1	56,1	58,1
Intercontinental	65,9	79,1	63,0	68,6
San Marco	90,8*)	81,7	88,7	67,5

*) San Marco heeft vooral hotelgasten die met de ferry op Curaçao komen.

Jopito Ellis herdacht

WILLEMSTAD. — Met een geconcelebreerde Eucharistieviering in de Santa Ana-basiliek is donderdagavond het overlijden herdacht van mr Joseph Jean Antoine (Jopito) Ellis, die op 57-jarige leeftijd in Nederland is overleden. Concelebranten waren de broer van de overledene, mgr W. Ellis, bisschop van Willemstad, mgr Pablo Barrachina bisschop van Alicente de Valencia in Spanje en vicaris-generaal pater M. Brada o.p. De Spaanse bisschop hield de homilie, waarin hij er op wees, dat allen die in de kerk aanwezig waren bijeengekomen waren om deel te nemen in het verlies van de in Nederland overleden advocaat. Hij bracht in herinnering dat leven eigenlijk God beminnen is.

De Spaanse bisschop is op bezoek bij de beschouwende zusters Dominicanessen en blijft op Curaçao tot donderdag 23 januari. Aan het einde van de misviering bedankte mgr W. Ellis mede namens zijn familie voor de betoonde deelneming. In de Santa Ana waren talrijke religieuzen bijeen voor deze herdenking, evenals een aantal gelovigen. Onder meer was aanwezig de procureur-generaal mr L. Nahar. De overledene is p.g. geweest.

Bellas Flores tennistoernooi

WILLEMSTAD. — Sportkoningin Edie Bailey opent vanmiddag om kwart over vijf op de baan van de RCC te Suffisant het Bellas Flores tennistoernooi waaraan ruim vijftig dames deelnemen. Het toernooi staat onder auspiciën van Bellas Flores Winkel Centrum Colon en heeft als doel de vrouw meer in het daglicht te plaatsen. Voor vandaag staan op het tennisschema de volgende wedstrijden: B. Kalkman vs I. Semper; M. v. Walraven vs R. Regales; M. Rowaan vs A. Libier; C. Lourens/J. Bryan vs R. Calvo/C. Beaujon (dubbel). Het toernooi loopt af op 2 februari. De toegang is gratis.

Verkiezingen sportkoningin

WILLEMSTAD. — Zoals bekend wordt de verkiezing van sportkoningin '75 definitief op zaterdag 18 januari gehouden in Holiday Inn. Kaarten zijn nog verkrijgbaar bij diverse boekhandels en Botica '68. Men wordt erop attent gemaakt dat kaartenverkoop aan de poort zoveel mogelijk vermeden wordt.

Aandacht afscheid Janssen bij Onze Vloot in Zeewezen

WILLEMSTAD. — In het maandblad Zeewezen voor marine, koopvaardij en havens is aandacht besteed aan de bestuurswisseling bij Onze Vloot op Curaçao, waar de heer H. J. Janssen wegens zijn vertrek uit de Antillen de voorzittershamer neerlegde en opgevolgd werd door de heer E. P. Jordens. De heer Janssen wordt beschreven als „altijd zeer actief". Het bericht gaat vergezeld van een foto van de heer Janssen en geeft de nieuwe bestuurssamenstelling. Het bestuur ziet er als volgt uit: voorzitter E. Jordens, vice-voorzitter G. Christiaan, secretaris M. Boot, penningmeester S. van den Heuvel en commissaris J. Borkhuis, F. Hartog, E. L Hato, G. Isebia en C. van Veggel.

Zondag geen mis in Lagoen-kerk

WILLEMSTAD. — In verband met de bosloop, welke zondag wordt georganiseerd, zal er op die dag geen misviering zijn in de kerk van Lagoen. Deze mis is verplaatst naar zaterdagavond zeven uur.

Zeewezen: COT investering voor toekomst

WILLEMSTAD. — Onder de kop Curaçao speelt belangrijke rol bij het bestrijden van de energiecrisis in de V.S. heeft Zeewezen in zijn november-nummer aandacht besteed aan Curaçao oil terminal. In het verslag over twee pagina's met drie foto's en één tekening wordt bericht over de omvang van dit project van 59 tanks, zes steigers en laadstations enz., dat een totale capaciteit krijgt voor het ontvangen en verladen van 3,6 miljoen ton olie per maand. Een hoeveelheid welke zeker bijdraagt om de energie-crisis in het westelijk halfrond te helpen verlichten, aldus Zeewezen, opinieblad voor marine, koopvaardij en havens. Dit overslag-bedrijf is voor het economisch leven vanvroot belang. Het geeft na het klaar komen werkgelegenheid aan ongeveer honderd man voor de bediening van de installaties. Een ander voorbeeld, waaruit blijkt dat de C.O.T. bijdraagt in de economie van Curaçao is het aantal tankers dat geregeld het eiland zal gaan aandoen. Verwacht wordt, dat er maandelijks twintig every large crude carriers en 75 kleinere tankers van ongeveer 75.000 ton behandeld zullen worden te Bullenbaai. Elk schip heeft een bemanning van ongeveer 35 officieren en manschappen, die gemiddeld twee dagen de wal op gaan, inkopen zullen doen en recreatie zullen zoeken. De tankers zelf maken gebruik van de verschillende diensten zoals loodsen, scheepagentschappen, sleepboten, ship-chandlers, dok- en reparatiebedrijven enz. Met recht kan volgens Zeewezen gezegd worden, dat C.O.T. „een investering voor de nabije toekomst (is) voor Curaçao, de Nederlandse Antillen, het westelijk halfrond en de gehele wereld".

Time to run: onbevredigende evangelisatiefilm

TIME TO RUN is een van die evangelisatiefilms die in het welvarende Amerika gemaakt zijn en een kant-en-klare oplossing wil geven voor alle eigentijdse problemen: wordt een Jezus-freak. De grondgedachte van de film, de liefde, is bevrijdend na al de sex- en geweldfilms waar Curacao de laatste tijd mee overspoeld wordt. Toch zullen er heel wat mensen na het zien van de film naar huis gaan met een onbevredigend gevoel. Er worden namelijk in Time to run grote problemen aangeroerd maar nergens uitgediept en de oplossing die deze film aan de hand doet is in wezen geen oplossing. Er verandert niets. Iedereen gaat gewoon door, de ouders met het geld verdienen en de kinderen helpen het mee opmaken.

In de film wordt de kijker geconfronteerd met een rijk Amerikaanse gezin. De vader is een computergeleerde en heeft het gemaakt, zoals dat heet. Moeder en enige zoon hebben alles wat maar materieel te wensen valt, maar zijn niet gelukkig. De zoon verafschuwt het werk van de vader en de moeder voelt zich ver van haar man, die alleen tijd heeft gehad om carrière te maken, verwijderd. In het kort speelt het verhaal zich als volgt af. De zoon Jef, gaat ervan door in zijn compleet uitgeruste caravanbusje, een stuk comfort wat hij toch niet achterlaat als hij zogenaamd de ontberingen verkiest boven het rijkeluisbestaan. Na wat omzwervingen komt hij terug bij zijn meisje, een schoolvriendin, die hij eerst heeft verweten meer door Billy Graham gecharmeerd te zijn dan door hem. Het meisje, Michelle, van begin af aan een echte „Jezus-freak" neemt de onwillige „angry young man" mee naar een bijeenkomst van de Jezus volgelingen nieuwe stijl op een berg. In de laatste scènes verkondigt Jef zijn volledige liefde voor Jezus. Zijn ouders die inmiddels gewaarschuwd zijn dat hun zoon is gelokaliseerd komen aanlopen en de verloren zoon herenigt zich met de ouders in een roerende omhelzing. Vrijdag in Roxy voor alle leeftijden.

Geen overeenkomst EEG-Zuid-Afrika

LUXEMBURG — De Europese gemeenschappen hebben geen speciale overeenkomsten met Zuid-Afrika en zijn ook niet van plan overeenkomsten met dit land te sluiten. Dit verzekerde zowel een vertegenwoordiger van de EG-ministerraad als een van de Europese commissie (het dagelijks bestuur van de gemeenschap) in het Europese parlement in Luxemburg. Zij antwoordden op vragen van de socialistische fractie of de Franse ambassadeur bij de Verenigde Naties vorig jaar in New York de grenzen van zijn mandaat niet heeft overschreden toen hij namens de gemeenschap verklaarde dat de EG niet voornemens is handelsbesprekingen met Zuid-Afrika te openen en dat alle lidstaten het verdrag inzake de rechten van de mens hebben bekrachtigd, „dat de verst reikende eisen van degenen die de apartheid bestrijden ver overschrijdt".

De parlementariers vroegen of het wel vaststond dat de EG weigert aan Zuid-Afrika handelsvoordelen toe te kennen en of het apartheidsbeleid wel wordt veroordeeld. Zowel de Ierse minister Clinton namens de ministerraad, als sir Christopher Soames namens de Europese commissie verzekerden het parlement dat de uitspraken van de Franse ambassadeur bij de Verenigde Naties (Frankrijk bekleedde toen het voorzitterschap) gedaan zijn na voorafgaand overleg met vertegenwoordigers van de lidstaten en dat er geen overeenkomsten zijn, noch plannen voor overeenkomsten met Zuid-Afrika.

Miljoenensteun voor Commewijne

TAMANREDJO — Voor de ontwikkeling van het distrikt Commewijne, zal zeven miljoen gulden beschikbaar komen. Aldus minister Wille Soemita, zondagmorgen tijdens een vergadering van de KTPI te Tamanredjo in het distrikt Commewijne tegen een gehoor van ongeveer 2.000 personen. De verschillende projekten die door de regering in het distrikt Commewijne zullen worden uitgevoerd, zullen niet alleen de werkgelegenheid in dit distrikt verruimen, maar zullen eveneens inhouden een verbetering van de leefsomstandigheden van de Commewijnebewoners. De sprekers tijdens deze vergadering deelden mee dat de uit te voeren projekten ondermeer betreffen de uitbreiding van de suikerfabriek en het asfalteren van de wegverbinding naar Marienburg. Wat betreft de verbetering van de economische omstandigheden, wees minister Soemita er op, dat vanwege zijn ministerie, in samenwerking met het ministerie gewerkt wordt aan de importvervanging. In dit verband wees de bewindsman op het in bedrijfstellen van de zuurkoolfabriek en de uienteelt. Minister Soeperman van Sociale Zaken deelde mee dat de problemen rond de registratie van rechthebbenden op algemene ouderdomsvoorziening en kinderbijslag in zoverre zijn opgelost, dat de uitbetaling van de AVO eind januari zal zijn afgerond, terwijl de kinderbijslag in februari zal worden uitbetaald.

EILANDGEBIED CURACAO

Namens het bestuurscollege van het Eilandgebied Curaça op donderdag 20 maart 1975 des voormiddags om 10.0 op het Centraal Bestuurskantoor, Concordiastraat n openbaar worden aanbesteed omschrijving no. 1/1975:

HET LEVEREN VAN TWEE BRANDW VOERTUIGEN

Exemplaren van de omschrijving, de leveringsvoorwaa alsmede inschrijvingsbiljetten zijn verkrijgbaar op Centraal Bestuurskantoor Concordiastraat no. 24, Afdeling Algemene en Juridische Zaken, tegen betalin fl. 10,-- per stel.

De Gezaghe
A. E. KIBBELA

Trekkingslijst van de Landsloterij N.A.

2de Trekking — Donderdag 16 JANUARI 1975

[illegible]

AGENDA ARUBA

osse nummers van de Amigoe zijn op uba dagelijks verkrijgbaar bij het kanor van de Amigoe in Oranjestad bij efresquería van Zepp Wever; INGRID, La ma, La Popular en Piet Soda Fountain; dwins Drive-In te Savaneta; Nicolas ore; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, eraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel Holiday Inn Drugstore.

ntoor: Nassaustraat 110.

ntooruren: werkdagen 08.15-12.00, 14.00-17.30; zaterdag 08.15-10.00

ELEFOONNUMMER
e afdelingen: 4333.

KANTOORUREN VOOR SPOEDGE-
LLEN: 1639 - 2950 - 3855.

T-CENTRALE: 24 uur per dag, TEL.: 6 of 1604.

tie in alle gevallen, tel.: 4555.

SCOPEN
E VEER: 20.30 Summer wishes, ter dreams (14 jr); 24.00 Teenie tulip jr). RIALTO: 20.00 Kazablan (AL); 0 Duel in the tiger den (18 jr). VE-IN: 20.30 en 24.00 Last voyage jr). PRINCIPAL: 20.30 Where eagles (14 jr); 24.00 Deadly China doll (18

ICA'S:
RANJESTAD: Del Pueblo, tel.: 1253;
NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.
T-GELE KRUIS: Dakota en Oranje- zr Francina, tel.: 3168; Noord en jestad: zr Henricus, tel.: 3425; Santa en Paradera: zr Ludovic, tel.: 8288; neta en Brazil: zr Michaela, tel.: 7020; Nicolas: zr Eugenia, tel.: 5906; San o-hospitaal, tel.: 2200.
KEINDE-DIENST DOKTOREN
anjestad, Santa Cruz, Paradera en rd: dokter T. H. K. Lin, Noord 68, 1522; Savaneta en San Nicolas: er E. Weststrate, Savaneta 530, tel.:

* * * * *

ERSEN
R. SURINAME: 19.00-03.00 open leden.
CEES: 20.00 algemene ledenvergaHoliday Inn.
RNAVAL: 20.00 Calypsonian con- L.S.P.
T
EMVER. TIGER SHARK: -22.00 gymnastiek/conditie-training - Hokaal, Savaneta.
GLECLUB: n.m. badminton.
MINTON
GLE: 19.00 trainingsavond - club.
EMACHT: 19.30 trainingsavond - erskazerne.
YA: 20.45 trainingsavond - nicuscollege.
FTBALL: 19.30 Love birds vs a Torito - Flamboyant; 210 51AC I e Stars - Kwihi - stadion.

———oooooo———

ZATERDAG

ERSEN
CHTPOSTSLUITING: 14.30 voor York; 15.30 voor Europa - ostkantoor Beatrixluchthaven. (Sluivan aangetekende stukken één uur postsluiting.)
UBA KARTINGCLUB: na 12.00 uur voor leden.

te aanrijdingen

ANJESTAD — Vier lichte dingen met een totale schade 1605 gulden werden op dag bij de verkeerspolitie d. Een hiervan vond om half middags plaats op de kruising ord tussen twee personenauto's. estuurster sloeg linksaf en liet oor de doorgang niet vrij voor dere auto. De schade bedroeg nderd gulden.
iddags om kwart voor zeven de bestuurder van een enauto op de Kamerlingh raat linksaf net op het nt dat hij door een andere auto ngehaald.

trische apparaten gemaakt

NICOLAS — Uit een woning I. Wagemakerstraat te San werden tijdens een inbraak che apparaten weggenomen. arde van de gestolen goederen g 1282 gulden. Tevens werden n legkasten in een slaapkamer op gehaald. Het onderzoek dader(s) duurt voort.

besteding klassen hthorende jeugd

ANJESTAD. — Volgende n zal de openbare aanbesteding vinden voor het bouwen van wee klassige schooltje t.b.v. het eronderwijs voor zwaar slechtde kleuters te Oranjestad.
ls bekend is een stichting voor horende kinderen reeds meer en jaar bezig om een dergelijke op Aruba van de grond te n.

Drs Heij op CA-studiedagen over milieu:

Mentaliteitsvervuiling door te snelle ontwikkeling Aruba

ORANJESTAD. — Gisteren hebben de leerlingen van de HAVO-4 klassen van het Colegio Arubano zich voor een tweede achtereenvolgende dag bezig gehouden met de milieuproblematiek. In Bolivariana, Cas Cultura en Caribe Club werden discussie gevoerd over drie verschillende onderwerpen. Aan de orde kwamen Industrie en Milieu, waarbij discussieleden waren bioloog drs Kees Heij en Lago-functionaris Ray Farro, Moderne verpakkingsmaterialen en milieu, waarbij de discussie ging tussen Bobby Mets (Mercurius Trading) en Julio Maduro en tenslotte Ruimtelijke ordening, een discussie tussen ir Mathew en de heer Frederiks van de DECO. De Amigoe woonde de discussie bij over Industrie en Milieu, welke onder leiding stond van Colegio-docent Henk Plenter.

De heer Ray Farro werkzaam bij Lago op de afdeling Energy conservation and environment control, hield een korte inleiding over lucht-, water- en landvervuiling in het algemeen en vooral waar dit de Lago betrof. Wat betreft luchtvervuiling wees hij op de sterke passaatwind, die alle rook van ons eiland afdreef. Deze rook verdwijnt echter niet, maar drijft door, doch wanneer deze lucht te Panamá is aangekomen is zij geheel onschadelijk. De rook die van Lago vrijkomt wordt wel degelijk gecontroleerd, aldus functionaris Farro. Zodra er een of ander gevaarlijke substantie in deze rook zou zitten, wordt Lago gealarmeerd, zodat dit onmiddellijk opgelost kan worden.

Stringenter

De waterverontreiniging, aldus de heer Farro, is iets waar de Lago erg veel zorg aan besteed. Immers Lago weet van hoeveel belang schoon water en schone stranden voor de toeristenindustrie van Aruba zijn. Het water dat door Lago in zee geloost wordt, wordt door bepaalde barrières in zee gecontroleerd op de hoeveelheid olie die erin zit. Indien deze hoeveelheid een bepaalde grens overschrijdt, dan wordt deze olie er door een bepaald proces uitgehaald en in tanks van Lago teruggepompt. De heer Farro verklaarde dat Lago zich strikt houdt aan de Exxon-maatstaven, die zelfs stringenter zijn dan de internationale-maatstaven. Zo is bijvoorbeeld internationaal toegestaan om 20 delen per miljoen olie in water te lozen, doch door de Exxon is dit bepaald op 15 delen per miljoen.

Wat betreft landvervuiling, deze komt bij Lago praktisch niet voor. Tenslotte vertelde de heer Farro dat het bij Lago verplicht was dat de tankers, die met een volle tank water naar Aruba komen, dit water niet in de zee mogen lozen, maar dit in Lago-tanks moeten doen alvorens zij hier olie kunnen tanken. Nu krijgt men dus dit olieachtige water in de tanks en niet in de zee. Indien een schip zich niet aan deze regel houdt, dan krijgt het een verbod om nog ooit in de Lago-haven binnen te komen.

Duidelijk voorbeeld

Drs Kees Heij, biologieleraar aan het Colegio Arubano, hield een, zoals hij zelf zei, erg zwart-wit betoog. Hij begon met de industrieën als Lago, ACI en dergelijke die een stuk Arubaans milieu verpest hadden. Hierbij noemde hij de stank van Lago, de door teer vervuilde lucht en het vervuilde water rondom ons eiland (ga maar eens zwemmen aan de noordkant van ons eiland). Hij wilde niet ontkennen dat de Lago de laatste tijd werkt aan een zo min mogelijke verontreiniging van het milieu, maar het was wel zo dat vanaf de Lago-raffinaderij tot aan Savaneta onder water alles dood was. Er begint echter wel hier en daar wat leven te komen in het koraal. En dan de bodemverontreiniging van Lago: de pitch die de Lago jaren geleden bij Grapefield gestort had en die heel dit gebied vernietigd heeft, is wel een uitermate duidelijk voorbeeld van landverontreiniging.

En dan noemde de heer Heij nog even de mentaliteitsvervuiling. Hij was van oordeel, dat de ontwikkeling op Aruba te snel was gegaan. Bij wijze van spreken kon men zeggen dat de man op het ezeltje plotsklaps in een Mustang ging rijden toen hij eenmaal bij de Lago werk had gevonden. Een bepaalde ontwikkelingsfase was feitelijk gewoon overgeslagen.

Vervuiling door media

En dan had de bioloog het tenslotte nog over de communicatie-media, die het geestelijk milieu vervuilen doordat zij alleen de mening van de redaktie publiceren. Zo had hij het over een krant die zich de vriend van Aruba noemt. In deze krant had hijzelf een artikel laten publiceren over de natuurschoon en behoud op Bonaire. De redaktie van het blad liet weten erg ingenomen te zijn met de ideeën hierin, maar loofde korte tijd later zelf een prijs uit voor degene die de meeste vis geschoten had onder water. Ook degene die een levensgrote schildpad heeft gevangen wordt als een held in de krant gebracht, zelfs al is hij afkomstig van Curaçao.

Hij deed daarom een beroep op de leerlingen om kritischer te zijn, omdat dit ongetwijfeld beter zou zijn voor de toekomst, waarin de milieuverontreiniging heel belangrijk zal blijken.

De heer Farro van de Lago repliceerde op het betoog van drs Heij dat Lago inderdaad in de jaren 1946 tot 1951 pitch in Grapefield had gestort omdat men indertijd niet wist wat ermee te doen. Nu echter zijn we een tijd verder en zijn er plannen om deze pitch te verwijderen (hetgeen reeds gedeeltelijk gebeurd is). Over de olie in de zee aan de noordkant van ons eiland, had men bij Lago ook veel klachten ontvangen doch de zaak is onderzocht en deze olie is pertinent niet van de Lago afkomstig. De heer Farro kon slechts gissen dat deze olie afkomstig is van schepen die hun tanks in open zee reinigen. Dit kon gemakkelijk geschieden omdat er geen enkele controle van bijvoorbeeld vliegtuigjes is.

Op een vraag uit de zaal of Lago ingeval er een ongeluk op zee zou gebeuren en olie onze stranden zou bevuilen, zou betalen om de stranden weer schoon te maken, zei de heer Farro dat de Lago natuurlijk niet aansprakelijk gesteld kan worden hiervoor, omdat de Lago zelf geen eigenaar is van schepen. Eigenaar van de Esso-schepen is Esso-tankers. Wel vertelde hij dat in gevallen van ongelukken er een organisatie in het Caribisch gebied is welk onmiddellijk te hulp schiet en een bepaalde stof rondom de olievlek strooit om de boel bij elkaar te houden, waarna de olie door andere schepen uit het water gehaald wordt.

ORANJESTAD. — Onder auspiciën van het Arubaanse toeristenbureau van Aruba en de KLM vertoefde onlangs op Aruba een groep van FMC Corporation (afdeling stoffen) om foto's te maken, zowel zwart/wit als in kleur, om reklame te maken voor de mode voor het jaar 1975 met creaties van de laatste stijl. Behalve foto's voor kranten en tijdschriften heeft men een presentatie van kleurendia's waarmee reklame gemaakt wordt in winkels en modecentra in de Verenigde Staten. De groep vertoefde in september vorig jaar op ons eiland en op 5 januari werd in New York de eerste presentatie gegeven voor 200 schrijvers over mode. De presentatie droeg de naam "We project Aruba". Volgens berichten van het toeristenbureau van Aruba in New York, heeft de presentatie Aruba op een zeer originele wijze geprojekteerd. Na deze presentatie zullen er nog meer volgen in Pennsylvania, Washington D.C., Illinois, Texas en Californie. De foto's van FMC Corporation zullen onder meer verschijnen in bladen als Modern Bride, Women's Wear Dialy, California Apparel news, New Yorker, Daily News Record, Clothes, etc. Deze foto's zullen regelmatig in de tijdschriften blijven verschijnen tot de maand november 1975. Op deze wijze, aldus een persbericht van het toeristenbureau, is Aruba erin geslaagd, met uitstekende medewerking van KLM en de Aruba Hotel Association met minimale kosten een reklamecampagne in de Verenigde Staten te lanceren die normaliter duizenden dollars gekost zou hebben.

GABA-telegram over aanpassing salarissen

ORANJESTAD — Vijfentwintig leden van de GABA hebben gisteren een nieuwe algemene ledenvergadering gevraagd om het besluit van de algemene ledenvergadering van de GABA van afgelopen woensdagavond, waarbij het regeringsplan 5-C met grote meerderheid werd geaccepteerd, te herzien. Voorzitter GABA Joaquin Vries bevestigde hedenmorgen tegenover de Amigoe dat een dergelijk verzoek, ondertekend door vijfentwintig leden werd ontvangen en dat het bestuur besloten heeft deze vergadering maandagavond aanstaande te houden. De heer Vries bevestigde eveneens dat gisteren de secretaris van de GABA een telegram heeft ontvangen ondertekend door „miembronan uni" waarin gesteld wordt dat het bestuur zich moet houden aan de beslissing die in grote meerderheid woensdagavond door de GABA werd genomen. De heer Vries stelde dat onder het telegram geen namen staan, zodat het bestuur niet weet van welke leden dit afkomstig is. Vermoed wordt dat het dezelfde groep is die afgelopen woensdagavond — overigens met succes — de GABA-vergadering beinvloedde waardoor de leden tegen de wens van hun bestuur in het plan vijf C hebben aangenomen. Indien de algemene ledenvergagering van de GABA maandagavond dit besluit bekrachtigt is de GABA de eerste vakbond die zich achter het besluit van de regering schaart.

ORANJESTAD. — Gisteren werd in de ochtenduren voor leerlingen van Havo-4 klassen van het Colegio Arubano een discussie gehouden tussen bioloog Drs Kees Heij en Lago-functionaris Ray Farro over Industrie en Milieu. Dit in het kader van drie studiedagen over milieuproblematiek. Op de foto achter de tafel van links naar rechts drs Heij, een leerlinge forumleidster, Ray Farro van Lago, Albert Eman van Lago en Henk Plenter docent aan het Colegio Arubano.

Datum ingang plan 5—C op Aruba in de lucht

Geen problemen verwacht bij dialoog met bonden

ORANJESTAD. — In het programma van het Arubaanse bestuurscollege voor TeleAruba heeft gedeputeerde Rudy Frank gisteravond nog eens duidelijk gesteld dat het Arubaanse BC achter het 5 c plan staat, doch dat men het alleen niet eens is over de ingangsdatum. De gedeputeerde stelde geen problemen te zien omdat het bestuurscollege bereid is een dialoog hierover met de vakbonden te houden. De moeilijkheden zitten op Curaçao waar de regering geen dialoog toestaat met de vakbonden, aldus gedeputeerde Frank, die hierna felle kritiek leverde dat men alleen de stem van premier Evertsz hoort, die de lakens uitdeeldt, terwijl „men de MEP helemaal niet hoort die toch destijds de kiezers beloofde een einde aan dergelijke discriminatie te maken."

Bij het havenprobleem kwam minister MacWilliam niet naar Aruba, aldus gedeputeerde Frank, maar bij het hotelprobleem moest minister Vos wel met MacWilliam naar de televisie. Gedeputeerde Frank wees er voorts op dat de huidige arbeidsonrust geen confrontatie van vakbonden met BC is doch een confrontatie van vakbonden met de regering waarin de MEP zitting heeft.

De gedeputeerde vertelde de verklaring in de krant te hebben gelezen over de afspraak welke er tussen BC en regering bestaat over plan 5 C en gaf toe dat deze afspraak doch dat er pertinent geen afspraak werd gemaakt over de ingangsdatum. De gedeputeerde noemde de vakbonden niet de oorzaak maar het slachtoffer van de inflatie.

De centrale regering heeft echter alle middelen in handen om de inflatie te bestrijden. In dit verband vertelde hij dat de vorige regering met plannen voor een inkoopcentrale was gekomen die echter door de huidige regering in een of andere lade werden gestopt.

Niet te spreken was de gedeputeerde over het feit dat Curaçao barbaarse bedragen schuldig was aan de centrale regering, de verschillende sociale premiën niet afdroeg en voor andere doeleinden gebruikte, terwijl Aruba bij was. Volgens de gedeputeerde verkeerde Curaçao door slecht bestuur en administratie op de rand van een faillisement.

„Waar blijft de MEP," aldus gedeputeerde Frank, „die aan dergelijke toestanden beloofde een einde te maken? " In dit verband haalde hij nog aan dat het hospitaal op Curaçao in financiele moeilijkheden verkeerde en dat niet het BC van Curaçao de helpende hand bood doch de regering.

Bevolking afgenomen

ORANJESTAD. — Op Aruba werden in het afgelopen jaar 962 babies geboren, van wie 479 jongens en 483 meisjes. Totaal 298 mensen overleden en van wie 177 mannen en 121 vrouwen. Er vestigden zich op Aruba 1969 mensen, van wie 838 mannen en 858 vrouwen, terwijl 2.689 personen, vanwie 1.137 mannen en 1.552 vrouwen het eiland in 1974 hebben verlaten. Aan de hand van deze gegevens moet geconstateerd worden, dat de bevolking met 299 man afnam.

— In Canada was in december vorig jaar 6,1 procent van de beroepsbevolking werkloos (gecorrigeerd voor de tijd van het jaar) tegen in november nog 5,5 procent. Het cijfer van december is het hoogste sinds januari 1973. In totaal waren eind december 597.000 mensen werkloos.

Rectificatie

ORANJESTAD. — In aansluiting op het bericht in de Amigoe van gisteren "BC Aruba houdt zich aan afspraak over indexering" dient gesteld te worden, dat gedeputeerde Max Croes niet de datum van 1 januari 1975 heeft genoemd. Deze datum zal in overleg met de vakbonden moeten worden vastgesteld en zou na de datum van heden moeten liggen omdat er een dialoog met de vakbonden hierover moet plaatsvinden.

Juwelendoos gepikt

ORANJESTAD — Bij een inbraak in een perceel aan de Windstraat te Oranjestad werd een juwelendoos als buit meegenomen. Hierin bevonden zich juwelen ter waarde van 250 gulden. In verband met deze inbraak werd een bekende bejaarde klant van de politie ingesloten.

Een man deed aangifte van diefstal van een koplamp met nikkelen omhulsel. Dit werd yanaf zijn auto, welke op het Lagoterrein geparkeerd stond, gedemonteerd.

Het hoofd van de Paso Digur huishoudschool meldde de diefstal van een spotlamp die van de school werd weggenomen.

Horecaf richt Weerstandsfonds op

WILLEMSTAD. — Het Uitvoerend comité van de vakbond Horecaf heeft besloten het programma ter herdenking van het tweede lustrum van deze vakbond te wijzigen en verschillende activiteiten met een feestelijk teintje te laten vervallen. Op de vergadering van het Uitvoerend comité is als eerste besluit in dit verband genomen een Weerstandsfonds op te richten, waartoe men een rekening heeft geopend bij de Girodienst. Het nummer is 248576. Het fonds heeft ten doel steun te verlenen aan Horecaf-leden, die in moeilijkheden verkeren. Als eerste leden, die hiervoor in aanmerking komen, worden genoemd de werknemers van Fort Nassau, dat verleden week abrupt werd gesloten en waarvan de werknemers werden ontslagen.

In het communiqué van Horecaf, waarin de oprichting van dit fonds wordt gemeld, staat te lezen, dat men met een rekening bij de Girodienst begint, omdat men voor transacties bij de bank een bepaald bedrag moet betalen wanneer het tegoed onder de duizend gulden is. Wanneer op de giro-rekening meer dan duizend gulden is, zal men ook rekeningen bij de banken gaan openen. Hoewel het fonds bedoeld is voor alle leden — uiteraard niet voor elk probleem, waarmee deze worden geconfronteerd — denkt men het eerste aan de werknemers van Fort Nassau, die, hoewel zij niet tot actie waren overgegaan verleden week, maar in vergadering bijeen waren gekomen, een telegram kregen de volgende morgen vóór elf uur de tijd waarop zij het werk moesten gaan hervatten, waarin stond, dat zij ontslagen waren. Het fonds is bedoeld de onkosten in deze dagen van strijd te helpen bestrijden. Er is geen andere manier om onze strijd te steunen, aldus Horecaf. Alleen wijzelf kunnen ons steunen, aldus de leuze. Uw steun, aldus de oproep tot de werknemers, is een bijdrage om het kapitalisme te breken en alles te breken, wat tegen ons is.

Huwelijk in gevangenis

HAMBURG. — In de Hamburgse gevangenis "Santa Fu" is de 26-jarige Michael Erdmann, die vijf jaar geleden tot levenslang werd veroordeeld wegens moord op een zeeman, in het huwelijk getreden met de 32-jarige Westduitse Gerda B.

Zij hadden elkaar leren kennen toen Gerda voor de televisie een reportage maakte in de gevangenis. De directeur van de gevangenis trad op als getuige.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

Het winnende formulier.........................

stelt U deze week in de gelegenheid — behalve de gebruikelijke uitgeloofde f. 625,-- aan waardebon — geheel afzonderlijk daarvan tevens

F. 25.-

(vijfentwintig gulden)
aan waardebon te winnen.

Het enige wat U doen moet is de in de SPEURTOCHT voorkomende advertenties goed in U op te nemen en de advertentie waarin een fout voorkomt uit te knippen en in het vakje hiernaast te plakken. Uw naam en adres en het juiste woord of getal in te vullen vóór donderdag a.s. op te zenden aan de Amigoe, postbus 577, Curaçao.
Bij meerdere goede inzendingen beslist het lot.

De winnares van de afgelopen week (na loting) was Mej. R. Bernabela, Tjerk Hiddeslaan 4 die het juiste woord STRAIGHT uit de advertentie van KAPSALON MARIAN, Esperanzaweg 4 invulde en daardoor de waardebon van f. 25,— te besteden bij de betreffende kapsalon won.

Naam: R. Sánchez
Adres: Witteweg 45
Juiste woord: Luchtgeweren

lees onze editie van gisteren voor de nieuwe opgave!

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

[F]eyenoord beste [k]ansen tegen PSV

[FE]IJENOORD – PSV. – Dat is de [...]r van de achttiende competitie[d]ag in de eredivisie. Hoewel het programma in de hoogste afdeling van het betaalde voetbal, nu de krachtsverhoudingen in de loop der jaren toch wat zijn genivelleerd, vrij geregeld belangrijke ontmoetingen vermeldt, is deze wedstrijd, anno 1975, toch wel het neusje van de zalm. Inzet is namelijk de eerste plaats. Feijenoord heeft momenteel 28 punten uit 17 wedstrijden, PSV 27 uit 16. Bij winst neemt de Eindhovense ploeg dus de leiding over. Waarschijnlijk lijkt dit laatste niet. PSV is de laatste weken, getuigen de gelijke spelen tegen FC Den Haag (1–1) en MVV (thuis, ook 1–1) bepaald minder op dreef. Met name schutter Van der Kuylen, aangever Lubse en de lange Zweedse Spits Ralf Edstroem zijn uit vorm, en dit heeft voor de resultaten gevolgen gehad.

Feijenoord is daarentegen bezig een constante, sterke vorm op te bouwen, al gingen de Rotterdammers afgelopen zondag bij Roda JC in het verre Kerkrade ernstig in de fout: 0–1 door een laat doelpunt van Stanley Bish. Na die wedstrijd sprak middenvelder Van Hanegem over stoppen aan het einde van het seizoen, omdat de scheidsrechters niets meer van hem zouden tolereren. Dit voorval, plus het feit dat trainer Wiel Coerver steeds openlijker begint te roepen dat hij aan het einde van het seizoen weg gaat, zou de interne rust kunnen verstoren. In elk geval kan worden gesproken van een krachtmeting die volkomen open is.

Ajax, dat na de nederlaag van Feijenoord en de serie gelijke spelen van PSV, niet helemaal kansloos meer is voor de landstitel, speelt thuis tegen NAC, dat op de één na laatste plaats staat. Het mag geen problemen opleveren voor de Amsterdammers in deze wedstrijd het doelsaldo flink op te vijzelen. Blessure-problemen zijn er echter nog steeds. Verdediger Barry Hulshoff consulteert deze week weer een specialist, om te weten te komen of er een nieuwe knie-operatie noodzakelijk is. Linksback Ruud Krol nog steeds met een lies-blessure.

FC Twente gaat op bezoek bij het onderaan staande Haarlem, zodat ook de Enschedeërs hun puntentotaal wel zullen opkrikken. FC Den Haag, dat in de derde periode heel wat van plan is (en gezien de gelijke spelen tegen PSV en Feijenoord en de overwinning op Ajax) lijkt dit optimisme gerechtvaardigd, speelt in het Zuiderpark tegen Excelsior, dat het in de beginfase van de competitie zo uitstekend deed. Doch Den Haag heeft in totaal al een punt meer verzameld en de club speelt thuis klassen sterker dan uit. AZ'67 lijkt nu eindelijk ernst te gaan maken met het streven de top te bereiken. De Alkmaarders staan na de grote vier, Feijenoord, PSV, Ajax en FC Twente, op de vijfde plaats en ontmoeten zondag Telstar. Een goede gelegenheid om aan de winnende hand te blijven, want de wat kleurloze Velsende formatie heeft dit seizoen nog nauwelijks voor opzienbarende dingen gezorgd. Wageningen gaat proberen zich bij de Graafschap wat te herstellen van de desastreuze nederlagen van de laatste tijd. In de afgelopen drie ontmoetingen kreeg de ploeg niet minder dan 21 doelpunten tegen (8 tegen Feijenoord, 7 tegen Utrecht en 6 tegen AZ'67) fnuikend voor het zelfvertrouwen de Wageningers, die inmiddels tot de derde plaats van onderen zijn afgezakt. Enigszins in de lift zit FC Amsterdam, dat bij Utrecht toch tenminste aan een gelijkspel moet kunnen komen. Sparta reist naar Maastricht voor het duel tegen MVV. Hier is een gelijkspel de vrijwel zekere uitslag.

[To]ernooi lustrum [Bri]dge societeit

[OR]ANJESTAD. – De Arubaanse [...] societeit bestaat deze maand [...]aar. In verband hiermee organi[seert] deze club in het weekeinde van [...]t 26 januari in het Aruba [...]ton hotel een bridgetoernooi [voor] paren voor de leden van alle [bridge]clubs op de Nederlandse Antil[len].

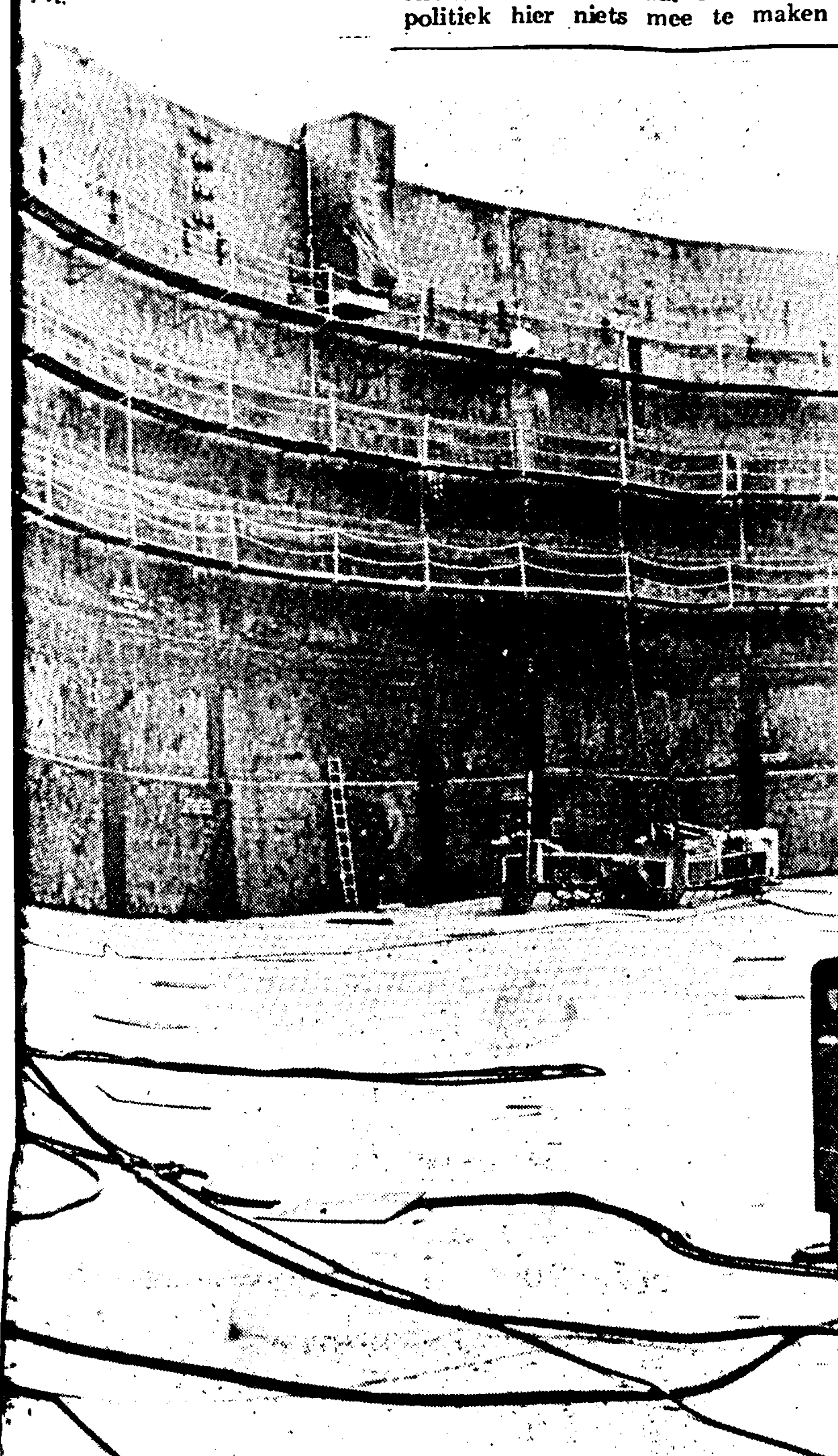
[De] speeltijden van dit toernooi zijn [als vo]lgt: vrijdag 24 januari 8 uur ['s avo]nds eerste wedstrijd; zaterdag [25 ja]nuari 2 uur 's middags tweede [wedst]rijd; zaterdag 25 januari 8.30 ['s avo]nds derde wedstrijd; zondag 26 [janua]ri 11 uur 's morgens vierde [wedst]rijd. Opgaven worden geaccep[teerd] tot en met 17 januari bij [...]aris J.W. Rooze (box 706, tel. [...]9) te Seroe Colorado. Personen [die] geen lid zijn kunnen zich [...]ns in verbinding stellen met de [...]ooze.

[Aan] de winnaars zullen meester[punte]n worden toegekend alsmede [...] aantrekkelijke prijzen. De win[naar] van het toernooi zal worden [bepaa]ld door het optellen van de [...]drie prestaties uit vier wedstrij[den]. Om winnaar te worden dient [men] dus aan tenminste 3 van de 4 [...]en deel te nemen. Zondag zal [na] afloop van de laatste wedstrijd [een ba]rbecue worden gehouden.

[On]scheid van zwarte [kara]te-banders

[OR]ANJESTAD. – De Aruba Kara[te Bo]nd heeft op woensdagavond [afschei]d genomen van de zwarte [bander]s Reinault Poeteray en Ken[neth] Nahar, die zich binnenkort in [Nederl]and zullen gaan vestigen. De [heer P]oeteray is de bekende karate[instruc]teur van de Marinierskazerne [Savane]ta en oud bestuurslid van de [Karate] Bond. Kenneth Nahar is een [van d]e jonge zwarte banders van [...] en instructeur van de "Sayo-karate-school. Tevens is hij [onderv]oorzitter van de karate-bond.

[V]ALENDIJK – Op de oil-termi[nal van] Granges Graver voor Pak Tank [is men] bezig met het lassen van de [tanks]. Men is met één tank reeds tot [...]de ring gekomen. Er volgen nog [...]ringen. Men krijgt een indruk [van d]e hoogte van de tanks, als men [de la]sser rechts boven op de foto (in [het m]idden), die in de tank genomen [...]kijkt.



Raadsman vraagt herstel C. Pieters in ALM-baan

GERECHT GE–

ORANJESTAD. – Voor het gerecht in eerste aanleg op Aruba diende vanmorgen de zaak van de ex-stationmanager Ciro Pieters, – als eiser – bijgestaan door advokaat Hubert Lopez, tegen de Antilliaanse Luchtvaart Maatschappij, als gedaagde, bijgestaan door mr Hage. De heer Lopez verzocht de herplaatsing van de heer Ciro Pieters in dienstbetrekking van de ALM en althans zodanige voorzieningen te treffen waardoor de heer Pieters dezelfde voordelen welke hij laatstelijk genoot in dienst van gedaagde, zal blijven genieten.

Zoals de Amigoe reeds eerder berichtte is de heer Pieters op 10 januari j.l. uit ALM-dienstbetrekking ontslagen nadat hij weigerde gevolg te geven aan een beslissing van de ALM om zijn werkzaamheden op Curaçao voort te zetten.

Advokaat Lopez stelde vanmorgen o.a. dat de ALM in deze geen rekening heeft gehouden met de belangen van eiser als lid van de Arubaanse eilandsraad. Hoewel de politiek hier niets mee te maken heeft, is de centrale regering de grootste aandeelhouder van de ALM en de heer Pieters is de spreekbuis van een partij die in de regering in de oppositie zit.

De raadsman van de ALM, mr Hagen, was van mening dat eiser ernstigste fout is dat hij denkt dat twee disciplinaire maatregelen tegen hem zijn genomen. Eiser werd op 7 november van vorig jaar medegedeeld over zijn overplaatsing naar Curaçao, en dat pas daarna hem een waarschuwing werd gegeven dat hij zich beter moest gedragen op zijn werk. Tijdens de gehouden enquete, aldus raadsman Hagen, gaf eiser zelf toe zich geheel te hebben onttrokken aan zijn verantwoordelijkheid.

Hierna gaf mr Hagen een opsomming van diverse gebeurtenissen die hebben geleid tot overplaatsing van de heer Pieters. Zo tolereerde eiser de verkoop van verboden loterij door leidinggevend personeel aan ondergeschikten; hij verzuimde maatregelen te nemen tegen ALM-personeelsleden die tijdens het werk en in uniform dronken rondliepen en huisjes van plezier bezochten, terwijl hij de prikklok niet in gebruik nam om geen moeilijkheden met het personeel te krijgen. De raadsman concludeerde dat dit alles schone voorbeelden zijn van dringende redenen. Daarnaast verscheen eiser niet op het werk op Curaçao op 10 januari j.l., zonder hiervoor een steekhoudende reden te geven. Raadsman Hagen zei verder dat ook de ex-ALM-vertegenwoordiger op Aruba een en ander tolereerde toen hij niets hierover verder rapporteerde. Tevens had eiser zelf toegegeven dat hij zijn ambt boven de politiek prefereerde, aldus raadsman Hagen. Ook vond raadsman Hage, dat in de antwoorden van eiser geen steekhoudende argumenten te bespeuren zijn, waarbij hij de politiek erbij haalde, hetgeen raadsman Hage als zuiver flauwe kul bestempelde.

Raadsman van eiser, de heer Lopez, bracht nog naar voren dat de ALM zelf hierin het een en ander te verwijten valt, onder andere door geen controle uit te oefenen. Hetgeen de wederpartij naar voren bracht als zou de heer Pieters erin zou hebben toegestemd naar Curaçao te gaan, weerlegde raadsman Lopez met te stellen dat zijn cliënt de vele pressie en telegrammen van zijn superieuren beu was en om hieraan een einde te maken heeft hij maar gezegd, dat hij naar Curaçao zou gaan. Doch dit wil mijn cliënt in het geheel niet, aldus raadsman Lopez.

Rechter mr Robbers deelde partijen mee, dat hij zo spoedig mogelijk vonnis zal wijzen in deze zaak.

Bestuur Karate-bond

ORANJESTAD. – De Aruba Karate Bond heeft op woensdagavond een nieuw bestuur gekozen voor het jaar 1975. Tot voorzitter is gekozen de heer Adolf Lichtenstein. Het bestuur is verder als volgt samengesteld: onder-voorzitter Frankie Kuiperi, secretaris Roland Pang, penningmeester Rudi de Kort, en commissarissen Luis Torregrosa, George Wong en Billy Schmidt.

Amigoe sportweekeinde

ORANJESTAD. – Softball, little league baseball, jeugdtennis en voetbal zijn de sporten die dit weekeinde te zien zullen zijn. Wij beginnen met softball, vanavond in het Wilhelminastadion met twee competitiewedstrijden: om 7.30 uur: Love Birds — Sangria Torito (dames); om 9.15 uur: ACI Braves — Blue Stars (heren-A).

De competitie wordt zondag op het Blue Stars-terrein voortgezet met drie wedstrijden: om 10.00 uur: Pepsi Cola — Sangria Torito (dames); om 11.45 uur: Checkpoint Color — Sansui (heren-A); om 1.30 uur: Plantersrust Indians — ACI Braves (heren-A).

L. LEAGUE: presenteert dit weekeinde de laatste twee wedstrijden van de gewone competitie. Op zaterdagmiddag twee uur: Kiwanis — Dakota; op zondagmorgen 10.30 uur: Dakota — Alumco. Het volgende weekeinde begint de semi-finale-ronde tussen de vier teams die de bovenste plaatsen bekleden.

TENNIS: zaterdagmiddag om vier uur begint de jeugdtenniscompetitie op de banen van de Elmar en Savaneta Sport Centrum. De te spelen wedstrijden zijn: zat. 4 uur Elmar: Edwin Roos — Mark Hodgson; 5 uur Elmar: David Wong — Pio Fiqueira; 4 uur S.S.C.: Roland Arends—Tves — Luc Hansen; 5 uur S.S.C.: Aylmer Hansen — Carlyle Brown; zondag 4 uur Elmar: Redmer Bakker — Roeland de Kort; 5 uur Elmar: Norman Tujeehut — Roderick Arends; 4 uur S.S.C.: Gino Antersijn — Frank Hodgson; 5 uur S.S.C.: Michael de Cuba — Rudolf Schwengle.

VOETBAL: De beslissingscompetitie in de afdeling Districten wordt op zondagmiddag vier uur in het Noord Sport Centrum voortgezet met de wedstrijd Deportivo Independiente — Deportivo Nacional.

Jeugd-tennis gaat zaterdag van start

ORANJESTAD. – Op de banen van de Elmar en het Sportcentrum worden op zaterdag 18 januari om 4 uur 's middags de eerste wedstrijden gespeeld van de nieuwe jeugdtenniscompetitie, georganiseerd door de jeugdafdeling van de Aruba Lawn Tennis Bond. Aan deze competitie nemen 52 jongens en meisjes in de leeftijd van veertien tot achttien jaar. Er zal praktisch elke dag worden gespeeld op de banen van Elmar, Savaneta sportcentrum, Esso, Pova en Dosva. De finales zijn op zaterdag 15 en zondag 16 februari op de Elmar-baan.

GABA over indexering

ORANJESTAD. – Het bestuur van de Gouvernements Arbeidersbond Aruba (GABA) heeft hedenmorgen het volgende telegram aan het bestuurscollege van Aruba gezonden:

In verband met berichten in de kranten betreffende aanpassing van salarissen en de geruchten die hierover gaan vraagt het GABA-bestuur aan uw college of het inderdaad in de bedoeling van het BC ligt om aan de arbeiders op Aruba een aanpassing van negen procent over het laatste halfjaar 1974 te betalen in verband met gestegen kosten van levensonderhoud. Het bestuurscollege wordt verzocht een spoedig antwoord te geven.

VLA gaat ijveren voor intrekking regeling 5—C

Regeringsplan niet socialiserend genoemd

ORANJESTAD. – In een goed bezochte algemene ledenvergadering van de Vakbond van leerkrachten Aruba VLA hebben de leden het hoofdbestuur unaniem het mandaat gegeven al het mogelijke in het werk te stellen om de centrale regering haar beslissing om ingaande 1 juli 1974 het indexeringssysteem 5-C in te voeren in te trekken. Aldus een verklaring welke hedenmorgen door het VLA-hoofdbestuur aan de pers werd verstrekt.

Tevens is duidelijk naar voren gekomen dat de leden zich achter het standpunt van het hoofdbestuur konden stellen dat systeem 5-C in feite helemaal niet socialiserend genoemd mag worden.

Systeem 5-C gaat namelijk uit van het indexcijfer berekend volgens het oude systeem, gebaseerd op het gemiddelde inkomen. Dit is hoger dan het gemiddelde lagere inkomen. Door de grote stijging van de prijzen van de eerste levensbehoeften wordt de groep met het lager inkomen het meest gedupeerd, daar zeventig à tachtig procent van hun inkomen besteed wordt aan juist deze eerste levensbehoeften. Bovendien heeft de vergadering zich gesteld achter het plan van de vakbonden voor de inflatiebestrijding.

De overheid moet om de betalingsbalans in evenwicht te houden zoeken naar andere mogelijkheden en zich niet primair concentreren op een wijziging van het inkomensbeleid, met als uiterste konsekwentie het bevriezen van de lonen.

Uit de vergadering is naar voren gekomen dat de leden zich kunnen verenigen met socialisering en nivellering van de inkomens. Het voorstel van de VLA voor een nieuw indexeringssysteem zal definitief in deze richting uitgaan waarbij voor het volk honderd procent rekening zal worden gehouden met de verschillende bestedingspakketten per inkomensgroep, aldus de verklaring van het VLA-hoofdbestuur n.a.v. de algemene ledenvergadering die gisteravond werd gehouden.

Hedenavond houdt de ANAAB een algemene ledenvergadering in de Bolivariana om over deze kwestie te spreken.

Aan het slot van de vergadering richtte Clarence Richardson namens de FESINA het woord tot de vergadering en legde zeer duidelijk uit waarom de VLA een vakbondsstandpunt moest innemen in verband met de gerezen moeilijkheden. Een voorstel van de heer A. Boks om een fonds te vormen om de HORECAF-leiders van juridische bijstand te garanderen werd eveneens door de VLA-vergadering geaccepteerd.

Filmliga-programma

ORANJESTAD. – Nadat in de afgelopen maand de Filmliga Aruba zijn leden geen filmavond presenteerde, wordt het nieuwe jaar op 23 januari in het De Veer-theater ingezet met de veel omstreden film Zardoz. Deze film, geschreven, geproduceerd en geregisseerd door John Boorman, speelt in het jaar 2293, ruim driehonderd jaar na een definitieve energie-crisis, die tot de grote wereldramp van 1990 leidde. Op 13 februari brengt de Filmliga L'Etreinte (een "blootfilm" van de Belgische makelijk op goed niveau) en op 27 februari "The paper Chase".

— In Japan is het aantal werklozen in november met 50.000 gedaald tot 700.000. Deze daling is voornamelijk het gevolg van seizoensontwikkelingen. In vergelijking met november 1973 is het Japanse werkloosheidscijfer echter met 26,3 procent gestegen.

Rudy Ellis tegenover Piet Ocks van RN:

Wij durven concurrentie aan op toeristisch gebied

KRALENDIJK — Het toeristisch jaar is op Bonaire aangebroken. Het dunstbevolkte eiland van de drie Benedenwindse eilanden wenst niet langer achter te blijven bij het door toerisme florerende Aruba en het industriele Curacao. Het riep 1975 uit tot het jaar van het toerisme, omdat Bonaire meer wil dan het handjevol bezoekers, het wil de de welvaart eveens beleven die op andere eilanden reeds heest. Aldus schrijft Piet Ocks in het Rotterdamsch Nieuwsblad Samen met Peter Ouwerkerk van het Vrije Volk bezochten ze in oktober Bonaire. Voor de Amigoe verzorgden ze in die tijd de verslaggeving van de Bonaireaanse zeilregatta. Door een reeks artikelen in enige Nederlandse dagbladen geven zij bekendheid aan Bonaire.

In de Rotterdamsche Courant van 8 januari geeft hij zijn indrukken over Bonaire, opgedaan in gesprekken met mensen van Bonaire. Het artikel vervolgt: „Er is een grote concurrentiestrijd onder deze eilanden", zegt Rudy Ellis (31) Hoofd van het Toeristenbureau van Bonaire. „Wij hebben het voordeel dat het toerisme zich op Bonaire nog moet ontwikkelen. Wij kunnen leren van de fouten, die Aruba en Curacao maakten".

Vandaar de injecties, die men op het eiland wil toedienen. Een bestemmingsplan is in de maak, de Nederlandse Balm-groep bestudeert de mogelijkheden voor de bouw van hotels (Het contract met deze groep is inmiddels getekend). „Liever een Nederlandse groep dan de Venezolaanse, die enkele jaren geleden een positieve inbreng deed vermoeden", vertelt Rudy Ellis met een boze blik.

In 1966 legde de toenmalige premier Cals de eerste steen voor het gigantische Sorobon-Hotel. De laatste laat nog op zich wachten. Onafgebouwd treurt het aan de zuidkust van Bonaire; verrot, verroest, onooglijk, kortom Bonaire onwaardig.

Het toeristisch jaar moet meehelpen Bonaire nieuwe impulsen te geven. „Wij willen de gehele bevolking daarbij betrekken", zegt Ellis. „Ook de Bonaireanen, die op Aruba en Curacao wonen", die het fraaie Bonaire werkeloos verlieten, ondanks de diepblauwe, heldere zee, de statige flamingo's, de in het wild overvliegende papagaaien en de scholen dolfijnen, die regelmatig voor de kust voorbij springen. Daarentegen mist Bonaire de luidruchtige dancings. Het uitgaansleven is beperkt. Bonaire garandeert geen vertier tot diep in de nacht.

„Natuurlijk is er veel concurrentie", bekent Rudy Ellis. „Wij zullen Bonaire echter zo goed mogelijk proberen te verkopen. Het eiland heeft veel positieve punten, daarom moet het mogelijk zijn dat we in 1979 kunnen beginnen met het grote toerisme. Daarmee bedoel ik geen massa toerisme, zoals men dat op Aruba en West Europa kent. Zeshonderd kamers op Bonaire is voldoende. We moeten ervoor waken dat de rust op Bonaire gehandhaafd blijft. Sterker nog, wij willen niet afhankelijk worden van dat toerisme. Natuurlijk is welvaart ons streven. We zullen daarom wat opofferingen moeten getroosten wat stukken natuurschoon betreft. Voor onze bevolking zijn we genegen dat te doen, maar voorop staat hèt behoud ervan. Het milieu willen we zo weinig mogelijk aantasten."

Tot voor kort mislukte elke poging tot toerisme op Bonaire. De landingsbaan van „Flamingo Airport" zoals het vliegveld zo treffend is genaamd, was niet toereikend voor een groter toestel dan de DC-9. „We zaten beklemd in een vicieuse cirkel", zegt Rudy Ellis. „Rechtstreekse verbindingen met het buitenland waren onmogelijk. De reizigers moesten via Curacao, met de nodige vertraging als gevolg. Logisch, dat men Bonaire niet als vakantieeiland uitzocht. Hieraan was ook niet vreemd, dat men op dit eiland geen geld durfde te investeren voor de bouw van hotels. Bonaire wordt echter stilaan belangrijker. De ALM is flexibeler geworden. Vandaar dat er de laatste tijd meer vluchten op Bonaire tot stand zijn gekomen. Hotels en vliegveld gaan samen, maar niemand die de eerste stap durfde te zetten".

Die dan uiteindelijk werd gemaakt door het Europeesch ontwikkelingsfonds van de E.E.G. dat de verlenging van de startbaan op Bonaire en de bouw van een nieuwe stationshal financierde, begroot op 2.6 miljoen. Voorts stelde Nederland twee miljoen beschikbaar voor de omscholing van Bonaireanen, die het hotel-vak moeten gaan leren. Het dagbald Amigoe di Curacao, dat met naamsverandering op de hele Antillen wordt verspreid, schreef onlangs: „Jarenlang zijn wij, met name Curacao, al aan het modderen met de toeristenindustrie. We zitten met een volkomen inefficient toeristenbureau waar bekwame krachten hun inspanningen verloren zien gaan, omdat aan het hoofd van deze voor onze economie vitale instelling politici staan, die meer tijd nodig hebben voor hun eilandsraad en campagnes dan voor de belangen van het toerisme". En „Toersime is voor onze economie een te belangrijke zaak om over te laten aan welwillende amateurs".

Rudy Ellis, zoals gezegd hoofd van het Bonaireaanse toeristenbeureau, is statenlid voor Bonaire. Enkele jaren geleden zette hij een streep onder de amateuristische aanpak van het toerisme op Bonaire. Hij kent de materie, doorziet de moeilijkheden die hem remmen in de ontwikkeling van het toerisme. Hij beseft dat het accent moet worden gelegd op de Amerikanen, die thans jaarlijks Aruba overbevolken. „Maar", zegt hij, „de grenzen van de Westeuropese toerist verleggen zich elk jaar. En zeker wanneer straks de nieuwe landingsbaan van Bonaire gereed zal zijn". Waardoor chartervluchten uit West Europa tot de mogelijkheden gaan behoren.

De lijnvluchten (ongeveer vijftienhonderd gulden Ned. retour) lijken vooralsnog onoverkomelijk duur, terwijl de hotelkosten (twintig Antilliaanse guldens per dag, wat neerkomt op dertig Nederlandse guldens) bepaald niet bezwaarlijk hoeven te zijn. „En daarom", benadrukt Rudy Ellis nog eens „durven wij de concurrentie met alle andere eilanden aan".



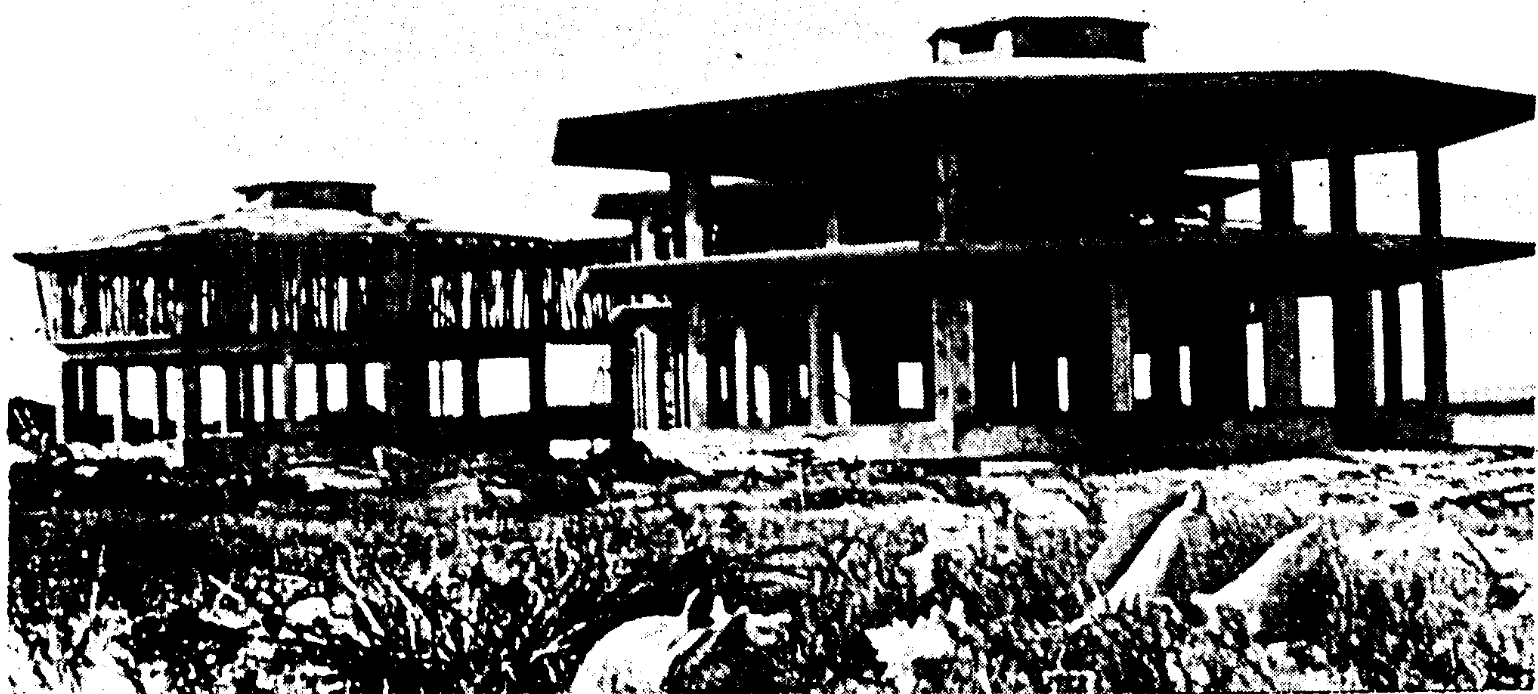
De bouw van een nieuwe stationhal en platform is in volle gang.



Het toerisme ontwikkelen, maar de rust moet blijven op Bonaire.

Antillianen bijeen in Antillenhuis

WILLEMSTAD — Op zaterdag 11 januari werd op uitnodiging van de gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen in Nederland drs R.F. Pieternella op diens kabinet een bijeenkomst gehouden met een veertigtal vertegenwoordigers van de Antilliaanse stichtingen en verenigingen die in Nederland werkzaam zijn. Als enig agendapunt werd de beleidsnota van de interdepartementale commissie beleidscoordinatie rijksgenoten (I.C.B.R.) behandeld. Tijdens deze vergadering werd besloten dat de vertegenwoordigers van voornoemde Antilliaanse organisaties op 25 januari a.s. in Utrecht zullen vergaderen, teneinde hun standpunt omtrent deze zeer belangrijke kwestie te bepalen, om eventueel met voorstellen hieromtrent de bevoegde instanties te benaderen. De vergadering besloot verder dat vertegenwoordigers van de Antilliaanse organisaties in Nederland, hun bevindingen en aanbevelingen rechtstreeks kenbaar zullen maken aan de desbetreffende Nederlandse instellingen voor wat betreft de voorgenomen beleidsmaatregelen.



Het Sorobon-hotel, dat nooit werd afgebouwd.

Landskantoor komt niet te Pietermaai

WILLEMSTAD. — De mogelijkheid wordt onderzocht het nieuwe landskantoor op een andere plaats dan Pietermaai te doen bouwen, waarbij wordt overwogen de alsdan benodigde grond met het eilandgebied te ruilen voor de gronden aan Pietermaai. Zo heeft de minister van Financien aan de staten laten weten naar aanleiding van vragen uit de volksvertegenwoordiging.

Indertijd werden te Pietermaai percelen grond gekocht met daarop gebouwen voor enige tonnen. Daar is toen het nodige over te doen geweest.

De bewindsman laat nu weten dat voor het slopen van de bestaande panden reeds een aanbesteding is gehouden. Van de zijde van het eilandgebied Curaçao werden echter reeds bezwaren naar voren gebracht tegen de bouw van een groot landskantoor aldaar. Deze bezwaren zullen uiteraard ook gaan gelden bij een beoordeling van een door de regering in te dienen verzoek om een bouwvergunning voor bedoelde percelen, aldus de minister. Vandaar dat men nu naar een andere oplossing zoekt.

Voogdijraad in cijfers

WILLEMSTAD — In het dezer dagen ontvangen jaarverslag van de Voogdijraad Curacao over 1973 wordt melding gemaakt van de werkzaamheden in het verslagjaar en van de wijzigingen in de samenstelling van deze raad. Aan het verslag kunnen de volgende cijfers en gegevens ontleend worden: de kas-deling wordt maandelijks bezocht door ongeveer 4500 mensen, voor het storten en afhalen van alimentatie-bijdragen voor minderjarige kinderen. De sociale en juridische afdeling wordt maandelijks door ongeveer vijfhonderd mensen bezocht. Daarnaast worden tientallen huisbezoeken afgelegd over het gehele eiland, welke bezoeken meestal bedoeld zijn voor het maken van milieu-rapporten in verband met uit te brengen rapporten en adviezen ten behoeve van de rechtbank en het plaatsen van minderjarigen in pleeggezinnen en instituten. De administratie verwerkte in 1973 in totaal 5076 stukken.

Voorzieningen

De sociale en juridische afdelingen handelden afzonderlijk of in nauwe samenwerking met elkaar 796 zaken af, onder te verdelen in gezagsvoorzieningen, onderhoudsvoorzieningen en adopties. In 245 gevallen voorzag de Voogdijraad in de voogdij of toeziende voogdij, in drie gevallen in een tijdelijke voogdij, in één geval in de ouderlijke macht en in 22 gevallen werd ontheven of ontzet uit de voogdij en/of toeziende voogdij en in twee gevallen gebeurde dit ten aanzien van de ouderlijke macht; er werden zeventien minderjarige kinderen onder toezicht gesteld omdat zij met zedelijke en lichamelijke ondergang werden bedreigd. Wat de onderhoudsvoorzieningen betrof: Bij het gerecht in eerste aanleg werd onderhoud gevraagd voor wettige kinderen (negentien gevallen), voor natuurlijke erkende kinderen (twee gevallen), voor natuurlijke kinderen (61 gevallen). Er werden adviezen en rapporten uitgebracht in verband met de kostwinnerstoelage en kindertoelage (twee gevallen). Door bemiddeling van de sociale afdeling hebben 167 vaders of verwekkers getekend voor een vrijwillige inhouding op hun salaris ten bate van hun kind of kinderen. In tachtig gevallen zag de juridische afdeling zich genoodzaakt beslag te leggen op het salaris en in zeventien gevallen moest bij het parket om strafvervolging worden gevraagd wegens het zeer slecht of niet betalen van de opgelegde alimentatie.

Er werden dertig adopties uitgesproken, door de Voogdijraad aangevraagd; de meeste adoptie-echtparen waren Nederlandse of in Nederland geboren echtparen en velen van hen zijn inmiddels weer naar Nederland gerepatrieerd; de adoptie betrof veertien kinderen uit Colombia, twee uit Suriname, één uit St Vincent, één uit Dominica, tien uit Curacao en twee uit Aruba. Er kwamen 29 nieuwe verzoeken binnen voor adoptie. Tegelijkertijd werden 44 kinderen geplaatst, nadat van de gezaghebber van Curacao „in principe geen bezwaar" voor toelatingsvergunning was ontvangen, voor wat betreft de uit het buitenland komende kinderen. Van die 44 kinderen waren er 26 uit Colombia afkomstig, veertien van Curacao, twee van Aruba en twee in Nederland geboren kinderen. Ook werden 116 adviezen uitgebracht aan het Hof van Justitie en het gerecht in eerste aanleg en in drie gevallen werd rechterlijke toestemming verzocht voor het aangaan van een huwelijk.

Financieen

Wat de financien betreft geeft het verslag de volgende cijfers: totaal der uitkeringen: f. 1.616.119,12, waarvan op Curacao werd uitbetaald: f. 1.461.841,68. Op 1 januari 1973 had men een saldo van f. 57.480,35, er werd ontvangen : f. 1.680.260,75, het saldo op 31 december bedroeg dus f. 64.141,63. In 1972 werd er ontvangen: f. 595.056,09. Het saldo van de brugrampgelden bedroeg op 1 januari 1973 nog: f. 29.930,30, op 31 december: f. 26.702,44.

De Voogdijraad nam in het verslagjaar afscheid van secretaris H. van Delden en mej. L. Abdul-Hamid, de rechterhand van de heer Van Delden, aldus het verslag. Hun werk wordt daarin ten zeerste geprezen. De Voogdijraad had op 31 december 1973 de volgende samenstelling: de juridische afdeling: M.K.J. van den Maagdenberg, plaatsvervangend secretaris, G.C. Josephina, tweede plv. secr., mej E. Timmer, assistente, typiste en mej. J.F.D. Hook, assistente, typiste; de sociale afdeling: mevr. A.M.R. Frank-Naaldijk, mevrouw E.B. Arsjad-Fabias, mej. B. Beverock en mej. G.M. Jansen, allen voor de rapportage, en T.J. Cirkens, sociale binnendienst, F.V. Sillie, soc. binnendienst, plaatsvervangend kassier en L.H. de Windt, soc. binnendienst; de kas-afdeling: M. Streedels, kassier, mej. B.R. Maduro, assistente-boekhoudster, mej. L.M. Chirino, assistente en N.L. Boekhoudt, bode-incasseerder; administratie: mevrouw E.A. Maduro, hoofd, mej. Z.I. Christina, typiste, mej. C.D. Rojer, archief, mej. D.A. Cathalina, telefoniste, mej. V.V. Hook, werkster, F.R. Principaal, bode en E.Th. Victoria, wachter-portier.

AMERICA LATINA

BUENOS AIRES — In Argentinie is een nieuwe partij opgericht, welke voorkomt uit de traditionele nationalistische katholieke kringen. De nieuwe partij, welke niet-peronistisch is, heet Partido de accion nacionalista)PAN). Voorzitter van het organiserend comite is de notaris Carlos Maria Dardan, medewerker van het blad Cabildo, welk blad stem geeft aan het traditionele denken in Argentienie. PAN houdt zich verre van uiterst links en rechts en het centrum, zo staat in de aankondiging te lezen.

BOGOTA — President Alfonso Lopez Michelsen van Colombia heeft meegedeeld dat de studie begonnen is van de nieuwe handelswetgeving van de VS. De volledige tekst daarvan is dezer dagen ontvangen. Aan verslaggevers gaf hij te kennen, dat hij er niets voor voelde commentaar op deze wetgeving te geven op „horen en zeggen".

MEXICO-STAD — De Mexicaanse primaat, kardinaal Miguel Dario Miranda, heeft verklaard, dat de opvoeding onvolledig is, als daarin het sexuele aspect niet aan de orde komt. Hij schreef dit in een voorwoord bij een handleiding, welke door de Mexicaanse bisschoppenconferentie is uitgegeven voor huisvaders.

BOGOTA — Bij de helft van de zeventig vliegtuigongevallen, welke zich verleden jaar in Colombia hebben voorgedaan, is de oorzaak een fout van de betrokken piloot geweest, wat het gebruik van de apparatuur betreft. Zo is door het departement van Veiligheid van de burgerluchtvaart meegedeeld. Op de tweede plaats komt noodweer als oorzaak evenals gebreken in het onderhoudssysteem van de vliegtuigen. In één geval was de fysieke toestand van de piloot oorzaak van het ongeval.

TEGUCIGALPA — De ministers van Buitenlandse Zaken en Economische Zaken van Midden Amerika komen van 20 tot 22 januari in Guatemalastad bijeen. Op de agenda staat bespreking van de gevolgen van de nieuwe Amerikaanse handelswetgeving.

BOGOTA — De minister zonder portefeuille van Colombia, Rodrigo Uribe Echavarria heeft zijn ontslag uit het Colombiaanse kabinet aangeboden. Dit is aanvaard door president Alfonso Lopez MIchelsen. De afgetreden minister hield zich bezig met de plannen voor industriele zekerheid. Twee dagen voor dit ontslag had oud-president Carlos Lleras Restrepo in Nueva Frontera geschreven dat Ruben Echavarria niet voldoende benut kon worden door de regering.

CARACAS — De Venezolaanse kanselarij heeft missies uitgestuurd naar verschillende Latijnsamerikaanse landen om te polsen hoe men staat tegenover een vergadering van de OAS-raad ter bespreking van de nieuwe Amerikaanse handelswetgeving. De Venezolaanse kanselier heeft zonder namen te noemen meegedeeld, dat verschillende landen positief op dit idee hebben gereageerd. Ondertussen heeft de Amerikaans-Venezolaanse Kamer van Koophandel geprobeerd een persoonlijk onderhoud te krijgen met de Amerikaanse president over deze kwestie.

BOGOTA — De Colombiaanse regering heeft een uitgebreid electrificatie-programma aangekondigd dat tot doel heeft de veertien departementen van het land de meest moderne electriciteitsvoorziening te verlenen. Het plan omvat de aanleg van ruim tweeduizend km kab[...] leg, en de bouw van 32 trans[...] stations met een capacitei[...] honderd megawatt. Een en [...] vergt een investering van 43 [...] dollar.

BRASILIA — De petroleum[...] nen op veertig kilometer bu[...] Braziliaanse kust ter hoogte [...] staat Rio de Janeiro zulle[...] dagproductie gaan krijgen va[...] honderdduizend barrel. Zo [...] officiele zijde in Brazilie mee[...] Deskundigen van het staatsolie[...] hebben berekend, dat de rese[...] deze bronnen in totaal zesh[...] biljoen barrels is. Binnen tw[...] kan men met de productie be[...] Brazilie voorziet op het o[...] twintig procent van zijn eige[...] gievoorziening, terwijl de res[...] worden ingevoerd. In ronde [...] bedraagt de behoefte achtho[...] duizend barrels per dag. De [...] den buiten de kust geven he[...] een nieuw perspectief, w[...] economie betreft. Rond 1977 [...] eigen productie min of meer [...] beld worden.

MEXICO-STAD — Mexico [...] het initiatief van Venezuela vo[...] onderzoek door de OAS [...] nieuwe Amerikaanse handels[...] ving. De Mexicaanse preside[...] Echeverria heeft aan zijn Vene[...] se ambtgenoot Carlos Andres [...] een brief geschreven dat [...] Mexicaanse vertegenwoordiger [...] OAS instructies in deze ge[...] gegeven. In zijn brief aan de V[...] laanse president schrijft Eche[...] dat de nieuwe Amerikaanse [...] geen rekening houdt met de [...] der situatie van de land[...] ontwikkeling en niet in o[...] stemming zijn met versch[...] internationale overeenkomste[...] Mexicaanse kanselier zou dez[...] tie in Washington aan de orde [...] in een gesprek met dr Kissinger.

BOGOTA — De politie van [...] is met een onderzoek bezig [...] waarheid van bewegingen, [...] handicapte kinderen voor [...] worden aangeboden. Tot he[...] heeft men nog niet kunnen v[...] len of dit juist is. Volge[...] avondblad El Espacio zouden [...] loze echtparen deze kinderen [...] voor een prijs welke varieert [...] tien en vijftien pesos oftewel [...] zes dollar-centen. De hand[...] gedreven worden bij de ingang[...] ziekenhuizen.

PANAMA-STAD — De do[...] Panamese regering gevormde [...] mische commissie heeft met h[...] op de inflatie en de dre[...] recessie nieuwe maatregelen [...] kondigd om de productie te ve[...] evenals de productiviteit. De v[...] ter van deze commissie [...] vice-president Arturo Sucre [...] maatregelen hebben betrekking [...] financiering van de export-ind[...] Ook werd steun aangekondig[...] die industrietakken, welke o[...] denarbeid kunnen bevorderen [...] der werd steun verleend aa[...] bouw en veeteelt door midd[...] subsidies. Ook gaat men [...] treffen voor het kopen op afbe[...]

MEXICO-STAD — Een Mex[...] petroleum-missie brengt een b[...] aan Colombia, Ecuador en Ven[...] voor het ondertekenen van een [...] overeenkomsten op techno[...] gebied. Deze missie is een gev[...] de rondreis van de Mexi[...] president verleden jaar. In E[...] zal men een verdrag onderte[...] met het oog op de exploita[...] distributie van de olie.

MONTEVIDEO — In de V[...] laanse ambassade in Mont[...] heeft een inwoner van Urugu[...] asiel gevraagd samen met zijn e[...] note en drie kinderen. Tot he[...] is door de regering van Urugu[...] geen medewerking hiertoe ve[...] De Venezolaanse ambassade [...] metisch afgesloten door poli[...] echtpaar zocht op tweede K[...] zijn toevlucht in genoemde a[...] de.

SAN JOSE — In de Costa[...] hoofdstad zijn de gouverneurs [...] Middenamerikaanse bank vo[...] nomische integratie bijeen ge[...] op welke vergadering de b[...] economische crisis besproke[...] worden. In zijn openingsto[...] legde de president van Cost[...] Daniel Oduber de nadruk op [...] tie en samenwerking om het h[...] kunnen bieden aan de huidige [...] men. Hij verwees naar de [...] komst te Puerto Ordaz in Ve[...] waar de Middenamerikaanse [...] ringsleiders vergaderd hadden [...] Venezolaanse president en wa[...] als een eenheid was opgetrede[...]

innenkort overleg ssen land en Cur. er telefoon-kwestie

ndgebied wel aangesloten r geen schulden

LEMSTAD. — Het streven is er richt dat per begin 1976 het telefoonnet op Curacao eilandgebied Curacao. Daarin verder gezegd, dat nog handeld moet worden over het uitgaande lijnen voor het ationale verkeer en over de elsleutel ten aanzien van het nsulaire verkeer. Het bericht is even naar aanleiding van illende publicaties enige tijd n over de standpunten van de ondienst en van de Landsradio-legraaf dienst (LRTD) met king tot het inter-insulair en ationaal telefoonverkeer.

kend wordt door de ondienst, dat Curacao ten is gebleven voor wat betreft de sche mogelijkheden om directe ationale gesprekken door ulieren te voeren. Sinds de ing van het cross bar-systeem 70 bestaat de mogelijkheid om e internationale gesprekken te n. Dit systeem is in drie van de telefooncentrales aangebracht l te Santa Maria, Brievengat en rstuin; de gezamenlijke teit is 6800 nummers. Het ligt bedoeling dit aantal uit te n tot 9800 nummers per p februari 1975, wanneer ook mmers van de Punda-centrale sloten worden op die van rijk. De totale capaciteit van et is 22.300 nummers. Andere dingen in de loop van dit jaar, en de capaciteit voor ationaal telefoonverkeer op 0 nummers, wanneer van de nieuwe nummers er zend volgens het systeem bar zullen zijn aangesloten. Dan ijftig procent van het totale oonnet automatisch ationale telefoonverbindingen n aanknopen, aldus het richt.

resterende vijftig procent n de centrales nog steeds van onventionele type zijn, zullen snog geen directe verbindingen n aanknopen, omdat de tuur hiertoe niet geschikt is. het internationale verkeer kan el voorkomen, dat men veertien moet draaien om de dingen tot stand te brengen, de conventionele centrales negen cijfers kunnen rken. De mogelijkheid bestaat ard om via de LRTD een ationaal gesprek aan te vragen. het persbericht wordt verder d dat het verzoek is gedaan in ber 1974 om het aantal lijnen twee knooppuntcentrales uit breiden, waardoor het nsulaire verkeer zou worden makkelijkt. In november 1973 n de LRTD voorgesteld het lijnen van acht op achttien te en; men bereikte een romis met een uitbreiding tot en lijnen. Volgens het schema van de Telefoondienst heeft de beschikbare apparatuur de mogelijkheid van 27 uitgaande lijnen; de LRTD daarentegen wil slechts vijftien uitgaande lijnen toestaan. Hierover moet dus nog worden onderhandeld.

Er bestaat ook verschil van opvatting over het financiële gedeelte. Voor het directe interinsulaire telefoonverkeer is het nodig dat de LRTD kanalen beschikbaar stelt aan de respectievelijke telefoondiensten. Deze kanalen worden verhuurd aan de telefoondiensten op basis van vijftienhonderd gulden per kanaal per maand. De LRTD wilde dit tarief per 1 maart 1972 verhogen tot 2400 gulden. Het eilandgebied Curacao aanvaardde dit echter op dat tijdstip niet, omdat indertijd was overeengekomen, dat slechts vernieuwing van de apparatuur van de LRTD verhoging van de huurprijs met zich mee zou brengen. Toen dit per 1 november 1972 inderdaad gebeurde, verklaarde Curacao zich tot de verhoging tot 2400 gulden per maand bereid.

Zolang het directe interinsulaire telefoonverkeer tussen Aruba en Curacao ging kan men bovengenoemd tarief handhaven. Het feit dat per november 1973 een derde eiland ging deel nemen aan het directe interinsulaire verkeer bracht met zich mee, dat uitgekeken moest worden naar een verdeelsleutel. Tot nu toe is hiervoor nog geen regeling getroffen. Daarom kan er geen sprake van zijn, dat Curacao terzake geen huur voldoet, maar dat ten aanzien van het te betalen tarief geen regeling bestaat. Zodra er een regeling komt voor de periode na 31 oktober 1973 zal de betaling geschieden. Aldus het persbericht, waarin het verheugend wordt genoemd dat binnenkort onderhandelingen van start zullen gaan tussen de minister van Verkeer en vervoer en het eilandgebied.



WILLEMSTAD — In het AVVC is gisteravond de nieuwe CAO ondertekend tussen het CBV en het hospitaal. Het is de vierde cao. De laatste cao verliep in juni. De nieuwe cao zal twee en een half jaar geldig zijn gerekend vanaf de datum dat de oude verviel. De belangrijkste verbeteringen voor de CBV-leden (de cao geldt uitsluitend voor leden) zijn: de salarissen zijn allemaal boven het wettige minimumloon getrokken. De kerstgratificatie is omhoog gegaan. Een ander punt dat werd overeengekomen en niet zozeer met het inkomen te maken heeft, maar wel met de goede verstandhouding tussen leden en werkgever, is dat in de cao een clausule werd opgenomen dat, als er ontslagen moeten vallen de directie eerst kontakt met de vakbond zal opnemen voordat er bepaalde stappen worden ondernomen. Dit geldt uiteraard niet voor ontslagen die om dringende redenen worden gegeven.

Foto: Het moment van de cao-ondertekening. Rechts vertegenwoordigers van de CBV en links die van het hospitaal.

BEIROET — Israelische oorlogsschepen hebben woensdagavond het kamp voor Palestijnse vluchtelingen Rachidieh bij Tyr in het zuiden van Libanon beschoten, evenals het kustgebied ten noorden van Ras-Nakoera, zo meldt het Palestijnse nieuwsbureau WAFA. Het kamp Rachidieh herbergt 12.000 vluchtelingen en is al herhaalde malen beschoten.

SER: onaangenaam getroffen door min.

WILLEMSTAD. — De Sociaal economische raad (S.E.R.) heeft in een schrijven aan de minister van Arbeid en Sociale Zaken laten weten, dat diens opmerking over de S.E.R. tijdens de meet the press-bijeenkomst van 27 december 1974 de S.E.R.-leden „onaangenaam heeft getroffen". De bewindsman had toen verklaard, dat het instellingsbesluit van de S.E.R. moet worden gewijzigd zodat als een advies van de S.E.R. te lang op zich laat wachten, de minister een beslissing moet kunnen nemen, als hij dat nodig acht, zonder het S.E.R.-advies af te wachten. De minister had toen ook gezegd, dat de regering op sociaal-economisch gebied op korte termijn maatregelen moet nemen, waarbij de S.E.R. door zijn drukke werkzaamheden de regering niet kan bijhouden.

De S.E.R. laat de minister nu weten, dat uit diens uitspraken blijkt, dat hij de betekenis van de S.E.R. als advies-orgaan op sociaal-economisch terrein onjuist beoordeelt. Ook is daaruit op te maken, dat de minister suggereert, dat de inschakeling van de S.E.R. de totstandkoming van wetgevende maatregelen op bedoeld gebied aanzienlijk vertraagt.

De S.E.R. merkt als reactie hierop op, dat zij een niet-onbelangrijke rol speelt in het staatsrechtelijke systeem van de Nederlandse Antillen en de S.E.R. vertrouwde erop, dat deze mening door de minister werd gedeeld. Door het feit, dat in de S.E.R. de belangrijkste pressiegroepen op sociaal gebied vertegenwoordigd zijn, worden deze groepen in de S.E.R.-vergaderingen gedwongen hun dikwijls uiteenlopende standpunten met elkaar te confronteren en deze met medewerking van die leden, die geen directe binding hebben met bedoelde groepen in — zoveel mogelijk — eenstemmig advies neer te leggen. Er vindt via deze pressiegroepen in de S.E.R. dus een vóórverwerking plaats van politieke eisen, hetgeen voor ieder regering toch zwaar behoort te wegen. Aldus het S.E.R.-schrijven. De termijn, waarbinnen dit moet gebeuren kan naar de mening van de S.E.R. moeilijk wettelijk worden vastgelegd. De aard van de materie beslist of een advies binnen enkele weken of na een belangrijk langere periode wordt uitgebracht. De S.E.R. is er zich niet van bewust de haar toegezonden ontwerpen nodeloos te hebben vertraagd.

Het is duidelijk, aldus de S.E.R., dat niet binnen een termijn van tien dagen een serieus advies kan worden uitgebracht, hetgeen het geval is, wanneer een ontwerp van een wettelijke regeling, waarvan de regering zich de inwerkingtreding voorstelt met ingang van bijvoorbeeld 1 januari eerst op 15 december bij de S.E.R. wordt ontvangen. De S.E.R. betreurt het dat de door de minister gewraakte punten niet ter sprake zijn gebracht tijdens het onderhoud, dat de S.E.R. op 11 november met de minister had. De S.E.R. tast nu in het duister omtrent de motieven, welke voor de minister aanleiding zijn geweest om zulks wel publiekelijk te doen. Deze laatste omstandigheid is voor de S.E.R. aanleiding geweest dit schrijven mede aan de persmedia te doen toekomen.





LEMSTAD — Het nieuwe van de Secretaressen ging dat gisteravond in hotel y Inn werd gekozen ziet er als uit. Elena Vos (rechts met voorzitster, verder v.l.n.r. Isenia, vice-voorzitster; Aure-menez, eerste secretaresse; Valencia, tweede secretaresse; line Lippelt, eerste penning-; Ivy Berry, tweede penning- en Gladys Godfried commis-

IPPP in brief aan premier

Manipulaties op St Maarten opgesomd

WILLEMSTAD — De sintmaartense partij IPPP acht het teleurstellend, dat premier J. Evertsz in zijn toespraak met betrekking tot Sint Maarten geen aandacht heeft besteed aan de manipulaties, welke daar gebeuren. Voor de goede gang van zaken zet de IPPP deze op een rij in een brief aan de premier. De premier wordt ook gevraagd de alternatieven, waarover hij gesproken heeft ten aanzien van Sint Maarten, nader uiteen te zetten en uit te leggen aan de IPPP.

Als manipulaties duidt de IPPP onder anderen aan de groeiende werkloosheid, terwijl zoveel vreemdelingen wel werk krijgen; de hoge kosten van levensonderhoud; het ontbreken van prijscontrole; de enige prijzen-controleur, die er op Sint Maarten was, werd naar Aruba gestuurd. De IPPP maakt van de gelegenheid gebruik om de premier er op te wijzen, dat de huur voor de woning, waarin de prijzen-controleur woonde, nog steeds betaald wordt. Verder worden als manipulaties aangehaald: het verslechteren van de medische dienstverlening; regelmatig is er geen arts op het eiland. Degene, die verantwoordelijk zijn voor het afbranden van het bestuurskantoor lopen nog steeds vrij rond. De verschillende stakingen tonen de groeiende ontevredenheid aan van de werknemers en het machtsmisbruik van de werkgevers. Het sturen van opstandspolitie, hetgeen nadelig is voor het toerisme. Een onverantwoordelijke overheid vroeg daarom en de minister van Justitie handelde overeenkomstig deze onverantwoordelijke oproep. De verschillende oproepen voor het aftreden van de eilandsregering en de gezaghebber. De onrechtvaardigheid, welke de kerk is aangedaan toen de hardwerkende ds John Gumbs met uitzetting bedreigd werd voor het geval hij niet zou ophouden over de onrechtvaardigheden te preken. Ook wordt als zodanig nog genoemd het feit, dat veel werkgevers de wet op het minimumloon niet nakomen, terwijl er geen acties ondernomen worden tegen hen, die deze wet niet nakomen. De IPPP kan doorgaan met het opsommen van verschillende onregelmatigheden, maar de partij ziet daarvan af om de regering de noodzakelijke tijd te geven voor zijn huiswerk. Aldus het door voorzitter Sydney Lejuez, secretaris Maurice Gumbs en woordvoerder James Priest ondertekende schrijven van de IPPP aan de premier.

Wederopbouw-forum

WILLEMSTAD. — In aansluiting op een eerder bericht over het forum, dat de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) op donderdagavond 23 januari om acht uur houdt in het auditorium van de Kamer van Koophandel over de wederopbouw van Willemstad, kan nog gemeld worden, dat dit handelt over de volgende problemen: de verkeersaangelegenheden in de binnenstad, het laden, lossen en bevoorraden en de algemene aspecten van de binnenstad. In de aankondiging zegt de VBC dat deze forum-bijeenkomst van groot belang is voor het handelswezen vooral van Otrabanda en Punda. Forum-leider is de heer R. Gomes Casseres. Namens de DOW hebben er zitting in: de heren ing. A. Ghering en ir I. Grob, coördinator met de Verkeerspolitie en ing. H. Sprock, coördinator met de betrokken aannemers en namens de politie: L. Janse, A. Martina en R. Post. De voertaal is Nederlands, de vragen kunnen in de overige moderne talen gesteld worden.

Mauricio naar Bermuda

WILLEMSTAD. — De Kamer van Koophandel-voorzitter J. Mauricio Jr zal de bestuursvergadering bijwonen van de Kamer van Koophandel van de America's, welke op Bermuda wordt gehouden van 23 tot 26 januari. De heer Mauricio is vice-voorzitter van deze K.v.K. Aldus een bericht in Newsletter van de K.v.K. en V.B.C.

Autowielen gestolen

PHILIPSBURG. — Iemand deed aangifte bij de politie dat twee wielen van zijn wagen waren verdwenen. Bij onderzoek bleek dat hij zijn wagen aan een monteur had meegegeven voor reparatie doordat de benzinetank leeg was is de wagen onderweg gestopt. Geen probleem, dacht de bestuurder. Niemand zal wat doen. Hij liet hem echter twee dagen staan en bij zijn terugkomst bleken twee banden weg te zijn...

Bij mishandeling gewonde man krijgt later weer aan stok

PHILIPSBURG. — In een nachtclub heeft een man een ander messteken toegebracht op verschillende delen van zijn lichaam na een woordenwisseling. De lichtgewonde man werd naar het ziekenhuis gebracht waarna hij na behandeling huiswaarts mocht keren. Enkele uren later kwam de politie hem weer tegen in ee woordenwisseling met andere personen. Voor zijn eigen veiligheid en voor die van anderen werd hij voor de nacht opgesloten om zijn roes uit te slapen. De dader werd later door agenten thuis aangehouden.

Officier: smeerlapperij

Vier maanden voor meenemen meisje tegen haar wil

WILLEMSTAD. — Twee advocaten waren gistermiddag meegekomen met het duo dat ervan verdacht werd een veertienjarig meisje tegen haar wil te hebben vastgehouden en met haar ontuchtelijke handelingen te hebben gepleegd. Zes maanden hoorden ze eisen en vier maanden werd het uiteindelijke vonnis voor deze twee „lummels" zoals een der pleiters de verdachten betitelde.

De officier en de rechter vonden opzettelijke geweldadige vrijheidsberoving bewezen. Daarbij werd afgegaan op zowel de verklaring van het meisje als twee getuigenverklaringen. De twee getuigen zouden gehoord hebben dat het meisje te kennen had gegeven niet mee te willen naar een bepaalde plaats. Zij was echter zelf in de auto gestapt maar wilde deze verlaten toen haar vriendin die al eerder was ingestapt de auto verliet. Zij zou toen bij haar arm vastgepakt zijn om haar te beletten de auto uit te gaan.

De officier legde de nadruk op de leeftijd van het meisje en zei dat het een „smeerlapperij" te vinden als er zo'n groot verschil bestaat. Hij had het meisje zelf gezien en vond haar niet ouder lijken dan dertien à veertien. Dit in tegenstelling tot andere meisjes die op deze leeftijd soms lichamelijk wel voor volwassen vrouwen kunnen doorgaan. Hij vond verder de intentie van het duo duidelijk. Het ging hier om meer dan alleen vrijen. Ze staan te liegen, was zijn mening.

Een der jongens zei dat hij al eerder met het meisje gevrijd had. Een keer achter Holiday Inn in de mondi en een keer in de buurt van zijn huis. Het meisje dat niet op de zitting was verschenen had dit echter in een verklaring ontkend. Zij had alleen maar met hem gesproken, zei ze. Het was alleen maar vrijen geweest, verklaarde de jongen. Wat als het waar is wel klopte. Tijdens de rit naar de bewuste plaats was een van de verdachten bij haar komen zitten. Hij had zijn plaats geruild met de vierde inzittende in de auto een zekere M. die verder geen aandeel in het gebeuren had gehad. Op de achterbank zouden de ontuchtige handelingen plaats hebben gehad. Dit behoeft écht niet met geweld gebeurd zijn, aldus het gerecht, met een meisje van veertien zijn deze handelingen sowieso verboden. Het meisje zou eerder aan hem gezegd hebben dat zij zestien was, aldus de verklaring van een der verdachten. Mr Swart dacht dat alles een beetje uit de hand was gelopen. Hij was van mening dat het meisje thuis toch een verklaring had moeten geven voor haar lange wegblijven. De eer moest gered worden, aldus deze advocaat. Het meisje had volgens hem nooit met de jongens mee moeten gaan in de auto. Zij had nooit moeten instapen toen er gestopt werd en er hè werd geroepen. Als je zo wordt aangesproken, ga je toch niet mee.

Advocaat Kop Jansen was het met zijn confrère eens en vond dat het nooit de bedoeling was geweest van het duo echt iets met het meisje te doen. Als ze dat van plan waren geweest konden ze veel eerder de mondi ingegaan zijn. De rechter vond zes maanden voor deze twee wel een forse straf. Dit was te kras, volgens hem en niet in verhouding met de ernst van het gebeuren. Het vonnis luidde vier maanden en het duo kon deze direkt gaan uitzitten. Een van de verdachten had nog gezegd dat hij zich nu wel aan zijn verkering zou houden.

Referendum bij Mullet Bay ging niet door

PHILIPSBURG. — Het referendum dat gisteren gehouden zou worden onder het personeel van het Mulletbay-hotel is niet doorgegaan. Tgen de middag werd het afgezegd, nadat geen der bestuursleden van de U.F.A. waren komen opdagen. Meer dan tweehonderd werknemers van Mulletbay hebben tevergeefs gewacht om hun stem uit te brengen. In een overeenkomst dat het referendum zou plaatsvinden onder non-management permanent personeel. In een gesprek met de Amigoe-correspondent vertelde vakbondsleider Willie Haize dat volgens hem personen, die alleen in het seizoen werken hier ook onder vallen, hetgeen niet de opvatting was van de direktie van Mulletbay.

Een heleboel Antilliaanse werknemers zouden volgens de heer Haize dan buiten het referendum vallen, hetgeen niet mag zijn, en voor de U.F.A. onaanvaardbaar is. De heer Haize verklaarde vervolgens dat juist op de dag van het referendum de personeelsleden uitbetaald werden, terwijl normaal op donderdags lonen worden uitbetaald.

Een woordvoerder van het hotel verklaarde dat lonen werden uitbetaald, omdat in het verleden is gebleken dat dit de enige manier is om werknemers naar Mulletbay te halen om hun stem uit te brengen; anders blijven ze gewoon weg als ze niet moeten werken. Volgens het arbeidsbureau is te verwachten dat beide partijen zullen proberen alsnog overeenstemming te bereiken.

Willy Haize voorstander vereniging door werkgevers

PHILIPSBURG. — „Laat het zakenleven zich verenigen in een Kamer van Koophandel," aldus verklaarde gisteren vakbondsleider Willy Haize in een gesprek met Amigoe's correspondent. Dit zal ik helemaal niet beschouwen als het vereniging van de handel tegenover het vakbondswezen, integendeel hierdoor zouden de problemen door iedereen beter te overzien zijn en kan gezamenlijk worden opgetreden. Terwijl het vakbondswezen federatief werkt op alle eilanden van de Bovenwinden zijn alle zaken alleen maar bezig voor zichzelf te zorgen. Alleen dit kan leiden tot een gezond arbeidsverhouding op de Bovenwinden.

De heer Haize herhaalde zijn eerder ingenomen standpunt dat volgens hem de tussen UFA en Mulletbay gesloten overeenkomst inhield, dat alle werknemers ook die alleen in het seizoen werken aan het referendum zou deelnemen. Gevraagd naar geruchten als zou hij erop uit zijn arbeidsonrust te veroorzaken verklaarde de heer Haize dat dit niet het geval is. Wel zullen we proberen in 1975 meer rechten te krijgen voor de werknemers dan vorig jaar het geval was. Als de werkgevers aan tafel gaan zitten en willen praten in een goede verstandhouding dan kan veel bereikt worden.

Wat de komende verkiezingen betreft vertelde de heer Haize dat hij niet van plan is de een of ander partij steun toe te zeggen. Ik ben geen politicus en bovendien, verklaarde hij, kunnen de leden van het eilandsbestuur niets voor ons doen. Is er wat op het gebied van de arbeid dan moeten we de minister erbij halen. Op Curaçao moeten we invloed zien te krijgen. Verandering hier zullen alleen komen als er daar verandering komt. Geruchten als zou binnen het UFA-bestuur niet alles koek en ei zijn, werd ook van de hand gewezen door de heer Haize. Iedereen vraagt zich af waar ik van leef. Maar ik heb 15 jaar ervaring. Ik ben kunstenaar en wanneer ik wil treed ik als zodanig op. Bovendien ben ik international trader en ik weet alles van vakbondszaken af, dus ik kan drie kanten op en ik ben niet gemakkelijk te verslaan. De UFA kan altijd aantonen dat het redelijk is geweest, dat kunnen we doen en we zijn bereid dit te verdedigen op een forum of waar dan ook. Aldus Willie Haize.

Hende ta manifesta su mes
den dos forma: E hende hende k'e hende animal.
Nan t'e especie mihor krea
sin di ser destina
di ta alimentu di ningun otro
especie en patikular.

E hende a krea su mes
di un pakto entr'e hende animal
K.e hende animal; kabando
k'e estado post-natural ey.

Durant'e estado post-natural
e hende hende no tabata
manifesta su mes ku ta
t'e ora di su evolusjon y revolusjon.

Su funsjon tabata kompletamente
absorba pe hende animal
ku tabata hasi su trabow
mescos ku tur sobra
partinan di naturalesa di tal epoka;
pwes manten'e naturalesa
den'e estado post-natural.

Sivilisasjon y desaroyo a juda nos bandona
tal estado ey; ora mi move
den'e mundo mi ta hanj'e impresjon
ku nos no ta mucho lew di
tal estado ey. kwidow!

Alex Goeloe.

ROXY – AIRCONDITIONED

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18,
ZONDAG 19 OM 7.00 & 9.30 N.M.
PREMIERE.....PREMIERE.....PREMIERE.....

Anytime he found himself in a tight spot, he left.



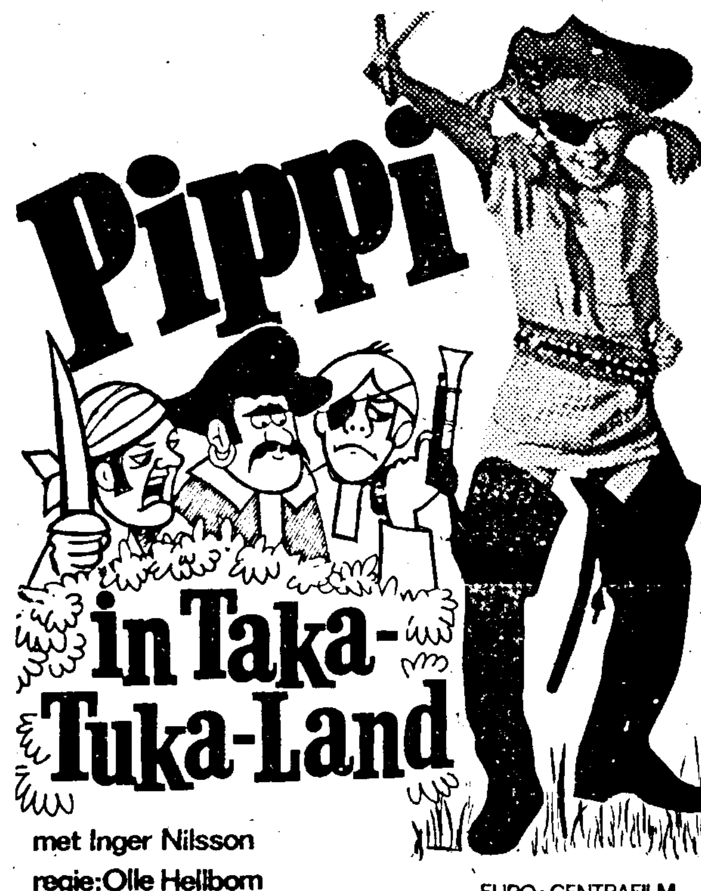
Until now. time to run

starring ed nelson · randall carver · barbara sigel
also starring joan winmill · gordon rigsby · billy graham

Geheel in het Engels.
ENTREE: Fls. 2.50 – Fls. 1.50
VOLWASSENEN EN KINDEREN.

DRIVE-IN

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18, ZONDAG 19 OM 7.00 N.M.
PREMIERE.....PREMIERE.....
PIPPI Langkous bevrijdt haar vader uit de handen van woeste zeerovers.

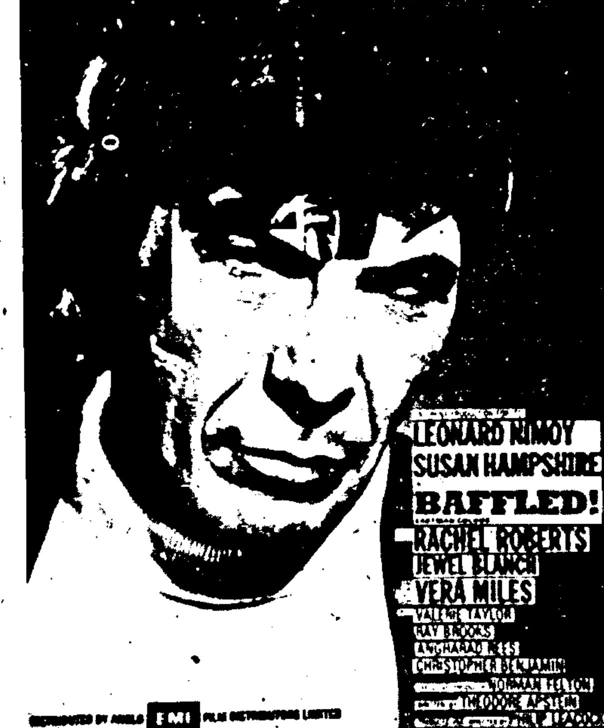


met Inger Nilsson
regie: Olle Hellbom
EURO-CENTRAFILM

Geheel in het Nederlands.
IN KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 VOLWASSENEN
KINDEREN Fls. 1.00

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18, ZONDAG 19 OM 9.00 N.M.
PREMIERE.....PREMIERE.....
Een indrukwekkende film van een racer met een zesde zintuig.

Baffled!



Geheel in het Engels. IN KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR.

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18 OM 12.00 N.M.
Een interessante sexcomedy in kleuren.
RINALDO TALAMONTI – EVA MATTERN
"MATTRESS TANGO"
Geheel in het Engels. IN KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.50 BOVEN 18 JAAR.

WEST-END

VRIJDAG – ZATERDAG 7 & 9 P.M.
ZONDAG 10.30 A.M. & 8.30 P.M.
"THUNDERICK"
LEE CHANG – LA CHIN KUN.
Zij vochten voor de vrijheid met Taekwondo.
In het Engels.
f. 2.– – f. 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHT SHOW
WANG YU, is terug en de Chineze film Met zijn handen, scherpe blik of bliksemsnelle zwaard verdedigd hij zich.
"MAGNIFICENT CHIVALRY"
f. 2.50 – f. 1.50 Boven 18 jaar

CINELANDIA

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18,
ZONDAG 19 OM 7.00 & 9.00 N.M.
HELP ONS....... HELP ONS.....
BEMANNING IS DOOD!
CHARLTON HESTON – LINDA BLAIR – KAREN BLACK in:
(AEROPUERTO 1975)
Engels, met Spaanse tekst. IN KLEUREN.
ENTREE: OM 7.00 N.M. Fls. 2.50 – 1.50 VOLWASSENEN.
KINDEREN HALVE PRIJS
OM 9.00 N.M. Fls. 2.50 f. 1.50 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18 OM 12.00 N.M.
"MIDNIGHT SHOW"
Een aktievolle film in KLEUREN.
"FURY OF WOLFMAN"
(LA FURIA DEL HOMBRE LOBO)
Engels, met Spaanse tekst.
ENTREE: Fls. 2.00 – Fls. 1.25 BOVEN 18 JAAR

CINE-RIO

VRIJDAG 17, ZATERDAG 18 OM 8.00 N.M.
Deze drie zijn niet beroemd omdat zij banken beroven.....
ROBERT DUVALL – KAREN BLACK – ROBERT RYAN in:
"THE OUTFIT"
(EN CONTRA DE LA ORGANIZACION)
IN KLEUREN.
Engels, met Spaanse tekst.
ENTREE: Fls. 1.00 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 17 OM 12.00 N.M.
"MIDNIGHT SHOW"
Hij kleedde zich als een hippie maar wat hem werkelijk anders maakte was het feit dat hij niet omkoopbaar was.
AL PACINO in:
"SERPICO"
Engels met Spaanse tekst.
IN KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1.00 BOVEN 18 JAAR

ZONDAG 19 OM 7.00 N.M.
Hij heeft de dolfijn goed geoefend om de president van de V.S. te vermoorden.
GEORGE SCOTT – MIKE NICHOLS
"THE DAY OF THE DOLFIN"
(EL DIA DEL DELFIN)
Engels, met Spaanse tekst.
IN KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1.00 VOLWASSENEN
KINDEREN Fls. 0.

ZONDAG 19 OM 9.00 N.M.
AL PACINO in:
"SERPICO"



BEKENDMAKING

De wnd. Commissaris van Politie op Curaçao, maakt bekend dat in verband met de aanleg van trunk-kabels door de koker van de Koningin Julianabrug (nieuwe brug) ten behoeve van de telefoondienst, deze brug afgesloten zal worden voor het verkeer in beide richtingen van vrijdag 17 januari 1975 te 19.00 uur tot maandag 20 januari 1975 te 7.00 uur.

Motorvoertuigen in gebruik bij de Politie, Brandweer of Ambulance dienst zullen in spoedeisende gevallen gebruik kunnen maken van de noordelijke rijbaan van de Koningin Julianabrug (slechts in de richting Otrabanda).

Willemstad, 16 januari 1975
De Commissaris van Politie,
C. M. THOM